



## Ustvarjalni in podjetni

Ob letošnjem Tednu obrti in podjetništva so se dijaki Šolskega centra Škofja Loka predstavili z razstavo svojih izdelkov.

stran 4



## Prečkamo mostove, povežemo ljudi

Takšen je bil slogan letošnjega Teka štirih mostov v Škofji Loki, na katerem se je pomerilo več kot devetsto tekačev in tekačic, ki so poleg kilometrov in mostov premagovali tudi prvi val poletne vročine.

stran 12

ŠKOFJA  
LOKA

ena  
dve dolini  
tri pogorja  
neskončno zgodb

# loški glas

ČASOPIS ZA ŠKOFJELOŠKO OBMOČJE

ŠTEVILKA 6, JUNIJ 2013

## V naravi se družijo s knjigami

Sredi junija je na razglednem vrtu Sokolskega doma spet zaživela Bralnica. Ljudje jo radi obiskujejo, med njimi tudi pesnica Neža Maurer.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

Škofja Loka – Bralnica bo odprta še do 8. julija, vsak dan od 17. do 19. ure, nato bo na počitnicah do 2. avgusta, ko se bo v sodelovanju z Društvom upokojencev Škofja Loka in njihovo Marinkino knjižnico pod krošnjami znova odprla in se bo v njej znova zvrstilo več dogodkov. "Z Bralnico smo prvič začeli lani in letos znova poteka na enem najbolj simpatičnih vrtov v Loki z najlepšim razgledom na Lontrg in Alpe. Na uvodnem dogodku ob odprtju, ko se je predstavila tolkalna delavnica s profesorjem Jako Strajnarjem, jo je obiskalo več kot trideset otrok s starši. Tudi druge dogodke (predavanja, delavnice, literarne in glasbene večere) ljudje radi obiskujejo, naša stalna obiskovalka pa je tudi častna občanka in letošnja prejemnica Levstikove nagrade za življenjsko delo Neža Maurer," o Bralnici pove Andreja R. Megušar iz Sokolskega doma. Mimo so že pogovorni večer s literatom Andrejem E. Skubicem, učna urica pravopisa z Emo Kopljan, otroška ustvarjalna delavnica SME-



Bralnico radi obiskujejo tudi otroci. / FOTO: TINA DOKL

TUMET, pravljica o loškem zamorcu. Jutri, 25. junija, v Bralnici pričakujejo pisatelja Ferija Lainščka, 26. junija bo glasbena delavnica za otroke od 4. do 9. leta Igrajmo se glasbo, 27. junija pogovor z Urbanom Pircem Zakaj in kako brati literaturo, 28. junija bo Irina Guščina predstavila ruski jezik in kulturo, 29. junija bodo že ob 10. uri dopoldne pripravili voden ogled Kapucinske knjižnice. 2. julija bodo ponovili glasbeno delavnico za otroke, 7. ju-

lija pa bodo z rokodelnico skulptur Avgusta Babnika zaokrožili prvi sklop dogodkov v Bralnici. Bralnica pa je povezana tudi z mednarodnim dogodkom: 27. in 28. junija bo v Sokolskem domu mednarodna konferenca, ko bodo v kulturnem programu sodelovali Škafarji in pevska skupina Mavrica iz Društva upokojencev, predstavljene pa bodo dobre prakse pri oživitvi mestnega turizma. "Bralnica je del mednarodnega projekta s temo med-

generacijskega sodelovanja in prostovoljstva, zato je Bralnica na vrtu Sokolskega doma povezana tudi z Marinkino knjižnico pod krošnjami v organizaciji Društva upokojencev, ki bo potekala v avgustu," še napove Andreja R. Megušar, ki ji organizacijsko pomagata Ema Lukan in Urška Pivk. Knjige in revije so zagotovili v povezavi s Knjižnico Ivana Tavčarja, police in ležalnike pa so izdelali dijaki Lesarske šole iz Škofje Loke.

ŠKOFJA LOKA

### Nagradili jih bodo pet

Ob prazniku občine Škofja Loka bo pet prejemnikov dobilo občinska priznanja. Zlati grb dobi Jože Stanonik, srebrna Valentin Jesenovec in Štefan Kalamar, bronasta pa skupina mentorjev in koordinatorjev MEPI in Lokalna akcijska skupina. D. Ž.

*poročni prstani*  
10% popust

Škofja Loka, Mestni trg 5, [www.koman.si](http://www.koman.si)

L  
U

Ljudska Univerza  
Škofja Loka

Za šolsko leto 2013/14 vpisujemo v naslednje srednješolske programe:

**PREDŠOLSKA VZGOJA – SSI in PT**  
**TEHNIK RAČUNALNIŠTVA – PT**  
**EKONOMSKI TEHNIK – SSI in PTI**  
**TRGOVEC – SPI**  
**BOLNIČAR – NEGOVALEC – SPI**

Najkrajši program traja eno leto. Pri prekvalifikaciji oz. vpisu kandidatov, ki niso uspešno zaključili srednješolskega izobraževanja, se priznajo pozitivno ocenjeni primerljivi predmeti.

**Nacionalna poklicna kvalifikacija:**  
**SOCIALNI OSKRBOVALEC**

Pokličite ali se oglasite. Skupaj bomo pripravili osebni izobraževalni načrt za uspešno šolanje.

Podlubnik 1a, 4220 Škofja Loka  
tel.: 04 / 506 13 00, fax: 04 / 512 08 88, [www.lu-skofjaloka.si](http://www.lu-skofjaloka.si)

### ŠKOFJA LOKA

#### Planet v najlepši luči

Akcijo Loško je ekološko so v Škofji Loki sklenili s predavanjem pilota, fotografa, biologa in ekologa Matevža Lenarčiča, ki je letos preletel severni tečaj, lani pa dvakrat obkrožil svet.

stran 5

### GORENJA VAS – POLJANE

#### Človek, ki se je pogovarjal z žuželkami

Ivan Regen je bil velik strokovnjak in predavatelj na Dunaju, izbral si je tudi pravico poučevanja v slovenskem jeziku. Po njem se sedaj imenuje gorenjevaški trg.

stran 6

### ŽELEZNIKI

#### Bo nastala trilogija?

Petkovo odprtje prenovljene trga pred cerkvijo sv. Antona bodo popestrili tudi igralci Kulturnega društva Scena s krstno uprizoritvijo igre Boj fužinarja Jurija Plavca.

stran 9

### ŽIRI

#### Potrebujejo tretjega zdravnika

Pred meseci je Osnovno zdravstvo Gorenjske (OZG) izpeljalo anketo (in pripravila analizo) zadovoljstva občanov s splošno zdravstveno oskrbo v Žireh.

stran 11



# OBČINA ŠKOFJA LOKA

## Vaščani obnovili kapelico

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Praprotno** – Vaščani Praprotna so se lani dogovorili, da bodo obnovili kapelico ob stari cesti v Selško dolino. To jim je tudi uspelo in v nedeljo, 16. junija, je bil blagoslov obnovljene kapelice in v nadaljevanju pravo vaško slavje. "Kapelica, zgrajena leta 1868, na srečo ni bila pod režimom spomeniškega varstva, tako da smo imeli pri obnovi precej proste roke in nam ni bilo treba iskati soglasij," je povedala Marinka Mesec s Praprotna, pri obnovi kapelice angažirana od vsega začetka. Lani so opravili zidarska, pleskarska in druga dela, potem pa poskrbeli za obnovo poslikav. Za ta dela jim je slikarka Maja Šubic priporočila restavratorja Blaža Šemeta. Poslikave so bogate, po besedah Marinke Mesec je njihov izvirni avtor Janez Gosar iz Dupelj, po rodu iz Sorice, ki je poslikal več kapelic v Selški dolini. "Postavljena je bila z namenom, da

v vasi ne bi bilo več lakote," nadaljuje sogovornica. "Marino, h kateri so se vaščani zatekali s priprošnjami in molitvami, pa je poslikal Ivan Puc." Stroški obnove so znašali 3700 evrov, prostovoljnega dela vaščanov pa sploh ne štejejo. Nekaj denarja so dobili ob občine Škofja Loka, nekaj od župnije Selca, darovalo je več posameznikov. Nedeljskega blagoslova kapelice sta se udeležila tudi župan Miha Ješe in predsednik KS Bukovica Bukovščica Pavel Košir, ki sta najbolj zaslužnim za obnovo kapelice podelila priznanja. Kapelico je blagoslovil župnik Damjan Prošt, med nastopajočimi pa so bili tudi znameniti Fantje s Praprotna, ki so v domači vasi nastopili drugič v svoji dolgoletni glasbeni karieri in posebej za to priložnost zapeli novo pesem. Kot dodaja Marinka Mesec, bodo naslednje leto vaščani na enak način sodelovali pri obnovi spomenika padlim vaškim fantom v NOB.



Blagoslov obnovljene kapelice na Praprotnem / FOTO: ANDREJ TARFILA

## Najuspešnejši pri županu

**Škofjeloški župan Miha Ješe je ob koncu šolskega leta priredil sprejem za učence in učenke, ki so dosegli izjemne uspehe na državnih in mednarodnih tekmovanjih. Čestitke tudi njihovim mentorjem.**

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Škofja Loka** – Priznanj za dosežke v znanju je cela vrsta: Preglovo za kemijo, Vegovo za matematiko, Stefanovo za fiziko, Proteusovo za biologijo, Cankarjevo za slovenščino, priznanje za tekmovanje v angleškem jeziku, pa na Festivalu inovativnih tehnologij, v sladkorni bolezni, Bober za računalniško in informativno pismenost, v razvedrilni matematiki, logiki, Veseli šoli, pokalu Logo, Logične pošasti. Zlata priznanja na državnem tekmovanju v znanju je letos osvojilo 29 učenek in učencev s škofjeloških osnovnih šol, in sicer 12 iz OŠ Cvetka Golarja, 8 z OŠ Mesto, 6 z OŠ Ivana Groharja in še dva z njihove podružnične šole Bukovica, eden pa z OŠ Jela Janežiča. Župan je na sprejemu čestital tudi 21 njihovim mento-



Najuspešnejše učenke, učence in njihove mentorje je v Sokolskem domu ob koncu šolskega leta sprejel župan Miha Ješe. / FOTO: TINA DOKL

ricam. 7 učenek in učencev se je na tekmovanjih uvrstilo od 1. do 3. mesta, pri tem

jih je podpiralo 5 mentoric, 3 učenci pa so ob sodelovanju dveh mentoric prejeli tudi

zlata in srebrna priznanja na državnem srečanju raziskovalnih nalog.

## Priznanja tudi Mepijevcem

**Sredi junija so škofjeloškimi osnovnošolcem, ki sodelujejo v programu MEPI, mednarodnem priznanju za mlade, podelili bronasta priznanja.**

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Škofja Loka** – Prireditev, na kateri so učenci škofjeloških osnovnih šol prejeli bronasta priznanja MEPI, je bila na Osnovni šoli Cvetka Golarja. Dobitniki bronastega priznanja so devetošolci, ki so v preteklem letu uspešno opravili prvo težavnostno stopnjo programa MEPI (bronasto), in sicer na štirih področjih: prostovoljstvo, veščine, rekreativni šport in odprava. Prejemniki in njihovi mentorji so ob tej priložnosti predstavili svoje dosežke. Častna gosta prireditve sta bila britanski veleposlanik Andrew Page (program MEPI je nastal na britan-



Britanski veleposlanik Andrew Page, škofjeloški župan Miha Ješe in ravnatelj Groharjeve šole Marko Primožič z dobitniki bronastih priznanj MEPI / FOTO: GORAZD KAVČIČ

skem otočju) in župan občine Škofja Loka Miha Ješe, ki velja za ambasadorja MEPI. To je bila prva podelitev priznanj MEPI letos, že danes pa bo na Gimnaziji Škofja Loka sledila podelitev bronastih in srebrnih priznanj škofjeloškimi gimnazijcem, prejemnikom bronastih in srebrnih priznanj MEPI. Posebej slovesna pa bo podelitev zlatih priznanj MEPI v petek, 28. junija, od 8. ure dalje na Brdu pri Kranju, kjer bosta prireditev obiskala tudi častna gosta, in sicer predsednik Republike Slovenije Borut Pahor in britanski princ Edward, grof Wesseški (Združena Kraljevina Velike Britanije in Severne Irske).

ŠKOFJA LOKA

### Škofjo Loko predstavili tujim veleposlanikom

Na povabilo župana Miha Ješeta so v Škofji Loki minuli teden gostili veleposlanike iz štirinajstih držav, ki so akreditirani v Sloveniji. Najprej so si ogledali razstavo poljskih umetnic, ki živita v Sloveniji, svoja dela pa v okviru Poljskih dnevov razstavljata v Sokolskem domu. V Galeriji Loškega gradu so si ogledali še razstavo Znanje je luč o dekliški uršulinski šoli na gradu, nato pa prisluhnili koncertu stare glasbe v izvedbi Janeza Jocifa. Obisk tujih veleposlanikov so pripravili že drugo leto v sklopu prireditve, ki se odvijajo v prazničnem mesecu juniju. Ob državnem prazniku namreč občina konec meseca praznuje tudi občinski praznik. Obisk tujih veleposlanikov je priložnost za nadgradnjo njihovega že tako pestrega mednarodnega sodelovanja, obenem pa tuje veleposlanike seznanijo s škofjeloškimi znamenitostmi. Letos so po besedah župana Miha Ješeta posebno pozornost namenili Škofjeloškemu pasijonu, ki ga bodo ponovno uprizorili čez dve leti. M. R.



FOTO: MATIČ ZORMAN

ŠKOFJA LOKA loški glas

neskončno zgodob

IZDAJATELJ  
Gorenjski glas, d. o. o., Kranj,  
Bleivsisova cesta 4, 4000 Kranj

ODGOVORNA UREDNICA  
Marija Volčjak

UREDNIKA  
Danica Zavrl Žlebir

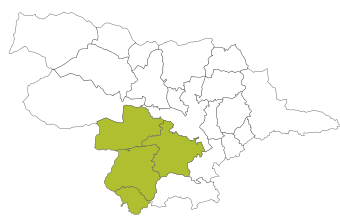
NOVINARJI  
Boštjan Bogataj, Urša Peternel, Vilma Stanovnik,  
Ana Šubic, Danica Zavrl Žlebir

TEHNIČNI UREDNIK  
Grega Flajnik

FOTOGRAFIJA  
Denis Bozovičar, Tina Dokl, Gorazd Kavčič,  
Andrej Tarfila, Matič Zorman

VODJA OGLASNEGA TRŽENJA  
Mateja Žvižaj

Gorenjski Glas



Loški glas št. 6/letnik II je priloga časopisa Gorenjski glas št. 50, ki je izšla 24. junija 2013. Loški glas je brezplačno poslan v vsa gospodinjstva v občini Škofja Loka, Gorenja vas - Pljane, Železniki, Žiri in je priložen Gorenjskemu glasu, izšel je v nakladi 30.000 izvodov. Tisk: Delo, d. d., Tiskarsko središče. Distribucija: Pošta Slovenije, d. o. o., Maribor.

GORENJSKI GLAS (ISSN 0352-6666) je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Ustanovitelj in izdajatelj: Gorenjski glas, d. o. o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak / Naslov: Bleivsisova cesta 4, 4000 Kranj / Tel.: 04/201 42 00, fax: 04/201 42 13, e-pošta: info@g-glas.si; mali oglasi in osmrtnice: tel.: 04/201 42 47 / Delovni čas: ponedeljek, torek, četrtek in petek od 7. do 15. ure, sreda od 7. do 16. ure, sobote, nedelje in prazniki zaprti. / Gorenjski glas je poltednik, izhaja ob torkih in petkih, v nakladi 19.000 izvodov / Redne priloge: Moja Gorenjska, Letopis Gorenjska (enkrat letno), TV okno in osemnajst lokalnih prilog / Tisk: Delo, d. d., Tiskarsko središče / Naročnina: tel.: 04/201 42 41 / Cena izdoda: 1,70 EUR, redni plačniki (fizične osebe) imajo 10 % popusta, polletni 20 % popusta, letni 25 % popusta; v cene je vračunan DDV po stopnji 8,5 %; naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do pisnega preklica, ki velja od začetka naslednjega obračunskega obdobja / Oglasne storitve: po ceniku; oglasno trženje: tel.: 04/201 42 48.



# OBČINA ŠKOFJA LOKA

## Prireditve so združile občane

Pred občinskim praznikom, ki ga Škofja Loka praznuje 30. junija, je župan Miha Ješe strnil nekaj za občino ključnih zgodb. Ne le prazničnih.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

### Kako poteka največji projekt v občini, Urejanje porečja Sore?

»Prvi del, ki je bil podpisan že leta 2011, je v polnem razmahu. Na Suhi trenutno poteka gradnja in rekonstrukcija čistilne naprave. To je največje strnjeno gradbišče, izdelava primarnega kanalizacijskega omrežja pa je bolj točkovna, tako da večjih gradbišč ni. Bomo pa v kratkem začeli še z dvema, in sicer na trasi primarnega kanala Trata z gradnjo zadrževalnika, drugi zadrževalnik pa bo na delu parka v Stari Loki. Stanovalce tamkajšnjega doma starostnikov je zanimalo, ali bomo res podrli park. Nekaj dreves bo sicer padlo, vendar pa bomo vsa nadomestili in uredili park. Čakamo še na gradbeno dovoljenje za zadrževalnik pri Tehniku. Obenem poteka tudi gradnja kanalizacijskih omrežij v Stari Loki, Puštalu, Trati in v Retečah – Gorenji vasi. V delu je prav tako že tudi gradnja male čistilne naprave v Retečah. S starim mestnim kanalom pa še nismo začeli. V delu je razpis za izvajalca na področju oskrbe z vodo in pričakujemo, da bomo lahko še letos začeli z gradnjo. Pomembni sta zlasti dve trasi: nujna je Trata–Reteče in glavni oskrbovalni kanal Visoko–Viršek ob vhodu v Škofjo Loko. Sledila bo še gradnja perifernih, sekundarnih kanalizacijskih vodov, priključeni bodo uporabniki v Puštalu, Stari Loki, Reteče – Gorenja vas in Godešič. Začeli bomo z ureditvijo Cankarjevega trga in Blaževe ulice, ki pa bosta poleg spodnjega ustroja dobila novo tlakovanje srednjeveškega videza.«

### Cankarjev trg sodi v sklop urejanja starega mestnega jedra po letos izvedenem urbanistično-arhitekturnem natečaju. Katere dele mesta boste letos še urejali?

»Natečaj je dal idejne rešitve, sedaj so na vrsti izvedbeni projekti in v kratkem se bodo začeli postopki za pridobitev gradbenega dovoljenja. Poleg Cankarjevega trga bomo letos urejali Blažovo ulico do Nunskega parkirišča. Severni del mestnega jedra bo s tem urejen, vključno z obema klančina do Spodnjega trga, torej na vstopni točki v staro mestno jedro. Letos bi morali začeti tudi z otroškim igriščem za upravno enoto. Anketni del natečaja je bilo tudi kopališče v Puštalu. Začenjamo s poglobitvijo struge za lažje kopanje. Lastnik zemljišča pa tam gradi

objekt, ki bo prav tako po priporočilih iz nagrajenih natečajnih rešitev.«

### Načrtujete energetska sanacija šol in vrtcev, ste že dobili odgovor ministrstva, ki jo financira?

»Na to še čakamo. Kandidiramo za tri večje stavbe, vrtca Najdihojca in Pedenjped ter OŠ Cvetka Golarja in za tri podružnične šole (Reteče, Bukovščica in Sv. Lenart).«

### Razpisali ste nagrado za najenergetski objekt. Kaj si obetate na tem področju?

»Razpisana nagrada je namenjena spodbujanju spremljanja energetskega položaja javnih stavb. Že z nadziranjem porabe energentov lahko stroške precej omejimo, ob tem pa tudi ugotovimo, kje in zakaj prihaja do energetskih izgub in se na podlagi tega lotimo energetske sanacije. Številke nam lahko najbolj jasno povedo, kaj se v energetiki dogaja in kje lahko kaj prihranimo ali drugače ukrepamo.«

### Letos je bilo dokončano krožišče v Starem Dvoru, načrtujete jih še nekaj. Krožišče Stari Dvor. Katero bo naslednje?

»V prvi prioriteti je krožišče pri Plevni, o čemer se bomo z Direkcijo RS za ceste pogovarjali v začetku julija. Sicer pa so tri krožišča sedaj v igri, dve na državnih cestah, eno na občinski. Ključno je krožišče na Plevni, ker bomo s tem urejali tudi prometni režim na Stari cesti. Del Stare ceste ob zdravstvenem domu bi bil enosmeren, del pa bi jo namenili bočnemu parkiranju, s čimer bi pridobili 16 parkirnih mest. To je sicer še vedno premalo za vse obiskovalce zdravstvenega doma. Poleg tega moramo urediti normalen uvoz s Stare ceste, Suške ceste, Koširjeve ceste in Pod Plevno na Kidričevo cesto, saj imajo vozniki s teh ulic pri vključevanju v smeri obeh dolin velike probleme zaradi gostega prometa. Drugo krožišče enakega pomena ali celo večjega za globalni promet pa je krožišče za dovozno cesto v industrijsko cono. Tudi o tej se bomo pogovarjali v začetku julija. Ta cesta je sprojektirana, a se je vrednost glede na prvotno predvideno več kot podvojila. V proračunu imamo namenjenih 600 tisočakov, povečane vrednosti pa iz tekočega proračuna ne moremo zagotoviti. Variante še iščemo, na vsak način bomo skušali že letos začeti. Gradbeno dovoljenje pričakujemo julija, nato bomo rešili finančno konstrukcijo, pridobili morebi-

tne soinvestitorje in izbrali izvajalca. Tretje pa je krožišče na občinski cesti pri Mercatorju, kjer smo v sklepnih fazah pri pridobitvi gradbenega dovoljenja.«

### Manj zadovoljni ste s tem, kako potekajo postopki pri izbiri izvajalca za Poljansko obvoznico. Kaj lahko tu stori občina?

»Naša obvoznica je zaradi zapletov pri postopkih javnega naročanja res velik problem. Dali smo predlog državnemu revizijski komisiji, naj pritožbo za zadnjega razpisa čim prej reši, saj je kakršna koli prenova mestnega jedra Škofje Loke in njen turistični napredek nemogoč, dokler ves tranzitni promet za Poljansko dolino in severno Primorsko teče skozi ožje mestno jedro.«

### Prebivalci Spodnjega trga so svoje negodovanje pokazali tako, da so izobesili opozorilne zastave ...

»Občani imajo tudi svoj prag potrpljenja. Vsi skupaj imamo občutek, da dogajanje okoli obvoznice že meji na sabotazo.«

### Še k bolj veselim in prazničnim temam. Veliko dogodkov v prazničnem juniju je že za vami, tudi zgodovinski festival Historial in osrednji športni dogodek, tek štirih mostov. Kaj še sledi v teh dneh?

»Tek štirih mostov je spet združil občane, skoraj tisoč tekačev in nekajkrat več navijačev ob progi. Bilo je fantastično vzdušje, ljudje so pred upravno enoto, kjer je bila razglasitev rezultatov, vztrajali do enih ponoči. Sobotna sredi junija je bila pravcati športni dan: poleg teka smo doživeli tudi start kraljevske etape kolesarske dirke po Sloveniji (s ciljem na Vršču). Škofjo Loko želimo tudi v prihodnje popularizirati in promovirati kot izjemno športno mesto.

Sicer pa jutri najprej praznujemo državni praznik, v soboto pa bo osrednje občinski svet je potrdil letošnje nagrajence, ki bodo ob tej priložnosti zvečer na gradu prejeli priznanja. Tega dne dopoldne pa bomo predstavili imenitno knjigo, ki bo poslej protokolarno darilo naše občine, monografijo fotografa Petra Pokorna. Pomemben del njegove monografije je namenjen pasijonu, Peter Pokorn je namreč tisti, ki je s svojimi fotografskimi razstavami ponesel glas o Škofjeloškem pasijonu po celo Srednji Evropi. Monografija je izraz hvaležnosti za njegovo delo, pa tudi zato, ker je odličan foto-



Župan Miha Ješe / FOTO: TINA DOKL

graf, edini še živeči na Slovenskem, ki ima najvišje svetovno fotografsko priznanje. Na monografijo je dolgo čakal, za Loko pa bo to lepo poslovno darilo letos in vse do pasijona. Jeseni pa

bomo dali razpis za izvedbo pasijonske monografije, ki mora iziti do prihodnje velike noči, ko bo predstavljena v okviru predpasijonskega dogajanja. Že letos začenjamo s promocijo, zlasti pri

naših pobratenih mestih in pri veleposlaništvih. Julija pa bo izšel tudi natečaj za režiserja in organizatorja Škofjeloškega pasijona 2015, ki naj bi bila izbrana do konca tega leta.«

**Pisana Loka**

**FESTIVAL PISANA LOKA**

**7. julijski del**

**3. 7. - 6. 7. 2013**

**sreda 3. 7. ob 20.30 • Damir Avdić** Vstop prost!

**četrtek 4. 7. ob 20.30 • Bakalina** Vstop prost!

**petek 5. 7. ob 20.30 • Aleš Hadalin** Vstop prost!

**sobota 6. 7. ob 20.30 • Marko Breclj** Vstop prost!  
(v spomin Urošu Lovšinu)

.....

**LOKACIJA: dvorišče Dnevnega bara Freising**

V primeru dežja bodo koncerti prestavljeni na izbrane nadomestne lokacije, ki bodo objavljene na spletni strani [www.pisanaloka.si](http://www.pisanaloka.si).



# OBČINA ŠKOFJA LOKA

## Izšli so Loški razgledi

Muzejsko društvo je izdalo 59. številko Loških razgledov.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Škofja Loka** – Predstavili so jo na prireditvi v Sokolskem domu. Po uvodnem pozdravu tajnice društva Mojce Ferle so se člani Muzejskega društva Škofja Loka z minuto molka spomnili letos preminulega dr. Branka Berčiča, glavnega pobudnika ter dolgoletnega urednika Loških razgledov. Navzoče je pozdravil župan občine Škofja Loka Miha Ješe, urednica Loških razgledov Judita Šega pa je podrobno predstavila vsebino tega domoznanskega zbornika. V 59. številki Loških razgledov je na 451 straneh objavljenih kar 50 prispevkov 48 avtorjev, kar je največ v zadnjih letih. Na naslovnici je podoba kipa Žalujoča Slovenija, ki stoji v brezovem gaju na vzhodni strani škofjeloškega pokopališča in ga je leta 1928 izklesal kipar Ivan Jurkovič. Kip simbolizira trpeče slovenske matere, ki so v prvi svetovni vojni izgubile svoje može in sinove in je bil ob svojem nastanku prvi primer simbolne žalujoče figure na vojaškem spomeniku v tedanji Jugoslaviji.

Njegovo ime je v današnjem času nekoliko pomenljivo, a gre zgolj za naključje, je menila urednica Judita Šega ob predstavitvi publikacije. Ta prinaša veliko zanimivega branja v več vsebinskih sklopih: Razgledi, Jesenkovo popoldne v Škofji Loki (prispevki, povezani z letošnjem prireditvi), ki sta jo pripravili občina Škofja Loka in Biotehniška fakulteta o škofjeloškem rojaku, botaniku Franu Jesenku), Občina in občinski nagrajenci, Gradivo in spomini, Delovanje muzejskega društva. Eden od avtorjev v letošnjih Loških razgledih je tudi Matija Križnar, magister geoloških znanosti, sodelavec Prirodoslovnega muzeja Slovenije, po rodu z Godešiča, ki tokrat piše o bakrovih orudjih v Bodoveljski grapi. Pred nedavnim je s sodelavci širši slovenski javnosti predstavil fosilne morske konjičke iz Tunjskega gričevja. Ob predstavitvi Loških razgledov je občinstvu predstavil geološke, paleontološke in mineraloške zanimivosti v okolici Škofje Loke, o katerih je v zadnjih letih pisal tudi v Loških razgledih.

## Ustvarjalni in podjetni

Tudi ob letošnjem Tednu obrti in podjetništva, ki sta ga v začetku junija pripravili Razvojnica agencija Sora in Območna obrtno-podjetniška zbornica Škofja Loka, so se dijaki Šolskega centra Škofja Loka predstavili z razstavo svojih izdelkov.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Škofja Loka** – Razstava je bila v Sokolskem domu, zadnji dan Tedna obrti in podjetništva pa so na sklepnih prireditvi podelili denarne nagrade najbolj inovativnim in kreativnim dijakom Srednje lesarske in Srednje strojne šole Škofja Loka. Prvo nagrado med strojniki je prejel Domen Božičnik (njegov mentor je bil Vladi-

mir Žakelj) za snežni top, druga je bila skupinska in so jo za predelavo avtomobila smart v električno baterijsko vozilo prejeli Rok Vreček, Blaž Možina in Matic Ostreljč (mentor Janko Brejc), tretjo pa so dodelili Primožu Jesenku za traktorski sekalnik drv, njegov mentor je bil Matjaž Luznar. Nagrado za inovativnost, ki jo podeljuje podjetje Tri Krone, pa je šla dijaku Primožu Dolencu, ki

je izdelal izdelek z naslovom: Rekonstrukcija pogona samonakladalne, z mentorjem Jankom Kosmačem. Nagradili so tudi tri dijake Srednje šole za lesarstvo, in sicer je prvo prejel Gašper Oblak za izdelek BI-BO (biro box), njegova mentorica je bila Irena Leban; drugo Gašper Dolenc za kopalniško omarico z lesenim struženim lijakom (mentor Igor Jelovčan) in tretjo Gašper

Buh (z mentorico Janjo Hadalin) za klubsko mizico. Nagrade je prispevala Območna obrtno-podjetniška zbornica. Vsi, ki so razstavo obiskali, so dijakom priznavali inovativnost, ustvarjalnost in podjetnost, direktor Šolskega centra Škofja Loka Martin Pivk pa je dejal, da izdelki kažejo, da so dijaki prerasli šolsko znanje, saj so izdelki vsako leto boljši, zamisli pa bolj inovativne.



Foto: Tina Dokl



Vsako leto bolj inovativne ideje in boljši praktični izdelki.

Kopalnica z lesenim struženim umivalnikom? Zakaj pa ne!

## Neživljenjski postopki odmikajo gradnjo obvoznice

Marko Murn, prvi mandat občinski svetnik, je bil izvoljen na listi Miha Ješe in prijatelji Loke.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

**Škofja Loka** – "Star sem 58 let. Sem srečno poročen s profesorico slovenskega jezika in tiflopedagoginjo, ki pomaga slepim in slabovidnim dijakom po vsej Sloveniji. Imam dva odrasla otroka. Hči Tina, ki je danes odvetnica v Kranju, je bila aktivna atletinja s slovenskim mladinskim rekordom na 100 m in zadnjim reprezentančnim nastopom na EP v Barceloni 2010. Sin Luka je absolvent fakultete za računalništvo in informatiko in strasten plezalec. Kot programer pri Biosistemiki trenutno inštalira svoje programe v ZDA. Sam sem delal 30 let na vodilnih mestih v Iskri, Hewlett-Packardu in Iskratelu, zadnja leta pa občasno sodelujem na projektih svetovalne hiše A. T. Kearney za področja prodaje, strategije in organizacije. Po izobrazbi sem univ. dipl. ing. tehnične matematike s podiplomsko direktorsko šolo na IMD, Lausanne v Švici. Za svoj hobi sem opravil tudi profesionalno šolo za so-

mmelierja I. stopnje in poznam precej vinarjev v Sloveniji in svetu. Sem velik ljubitelj narave, ki jo zelo spoštujem in se v njej dobro znajdem kot planinec in pomorščak. Že več desetletij sem strasten jadralca in zadnja leta precej plujem po Jadranu in drugih svetovnih morjih. Tokrat ste me ujeli ravno na mojem še zadnjem nepreplutem delu Mediterana, pasaži od Balearov do Gibraltarja," je svojo predstavitev slikovito začel svetnik Marko Murn.

**Kateri mandat ste član občinskega sveta in zakaj ste se potegovali za to mesto?**  
"Nisem član nobene stranke. V občinski svet sem prišel povsem po naključju, ko sem na zadnjih volitvah podprl svojega sošolca, ki je danes župan. Obljubil sem mu svojo strokovno pomoč na gospodarskem področju."

**V katerem odboru ste še posebej aktivni in s čim se v tem organu trenutno ukvarjate?**  
"Vodim odbor za gospodarske dejavnosti, obrt, turizem



Marko Murn / Foto: Gorazd Kavčič

in kmetijstvo. Trenutno skušam na medobčinski ravni (upravne enote Škofja Loka) spodbuditi oblikovanje konkretne strategije za celovit razvoj turizma in hkrati vzpostaviti nov model financiranja smučišča Stari vrh. Želim, da bi v občini uspeli izboljšati informacijsko infrastrukturo s propustno širokopasovno povezavo in predvsem naši zanimivo občinsko ponudbo, ki bi pritegnila podjetja in obrtnike v

proste stavbe in zemljišča v industrijski coni na Trati."

**Kje vidite največji problem v občini in kako bi ga bilo po vašem treba rešiti?**

"Skrb za prometno in komunalno infrastrukturo je bila in je še vedno žal kampanjska, brez stalnega vlaganja v kvalitetno vzdrževanje. Tako se ravno v tem mandatu sproža generacijski cikel obnove vodovodov in kanalizacije, ki bo nekaj let izčrpaval vsa razpoložljiva občinska sredstva. Ob vsej neučinkovitosti državnega sistema izgradnje strateških infrastrukturnih povezav in s tem povezanih zapletov pri pridobivanju zemljišč, nam dodatno odmikajo dokončanje poljanske obvoznice še neživljenjski postopki javnega naročanja, kjer lahko vsak neuspešen ponudnik blokira nadaljnjo izvedbo. Upam, da bo v nastali krizi na državnem nivoju končno prišlo do korenitih sistemskih premikov, ki nam bodo omogočili normalen razvoj in s tem dvig kvalitete življenja državljanov."



OB DNEVU DRŽAVNOSTI VAS VABIMO NA

**OSREDNJO OBČINSKO PROSLAVO,**  
KI BO POTEKALA V TOREK, 25. JUNIJA, OB 19.30  
NA MESTNEM TRGU V ŠKOFJI LOKI.

Kulturni program:  
MESTNI PIHALNI ORKESTER ŠKOFJA LOKA

V primeru slabega vremena bo slovesnost na Loškem odru.



VLJUDNO VAS VABIMO NA

**SLAVNOSTNO AKADEMIJO OB OBČINSKEM**  
**PRAZNIKU OBČINE ŠKOFJA LOKA,**  
KI BO POTEKALA V SOBOTO, 29. JUNIJA, OB 19.30  
NA LOŠKEM GRADU.

Kulturni program:  
MANCA IZMAJLOVA (mezzosopran),  
OKSANA PEČENY (violina) IN  
BENJAMIN IZMAJLOV (violina) Z ORKESTROM ASTORPIA

V primeru slabega vremena bo slovesnost v Sokolskem domu v Škofji Loki.



# OBČINA ŠKOFJA LOKA

## Pretrsljive zgodbe o nasilju

Petnajsti junij je svetovni dan ozaveščanja o nasilju nad starejšimi. Nasilje nad starejšimi pogosto ostaja prikrito in skrito za štirimi zidovi.

URŠA PETERNEL

A nasilje nad starejšimi obstaja, kar dokazujejo podatki Centra za socialno delo Škofja Loka. Letos so namreč obravnavali že devet primerov nasilja nad starejšimi osebami. Podatki so konkretni in pretresljivi. V enem primeru je invaliden sin nasilen do mame. Mama se je na centru za socialno delo zglasila sama in spregovorila o dolgotrajnem psihičnem in tudi fizičnem nasilju s strani sina. Pomoč je bila usmerjena v to, da se nasilje ustavi, na dom je hodil tudi javni delavec. Na zdajnjem medinstitucionalnem timu, na katerega so poleg predstavnika policije povabili tudi osebnega zdravnika, so se dogovorili, da za sina uredijo namestitve v ustreznem socialnovarstveni zavod. Drugi primer: na centru pomagajo starejšima zakoncema, nad katerima izvaja nasilje sin. Prepo-veduje jima stike z domačimi, omejuje ju pri nakupu osnovnih dobrin. Starša se ga bojita. Tretji primer: na centru je za pomoč zaprosila starejša ženska, nad katero nasilje izvaja mož. Četrti



Vse več je ekonomskega nasilja nad starejšimi. / FOTO: TINA DOKL

primer: na centru obravnavajo starejšega gospoda, nad katerim izvaja psihično nasilje sin. Peti in šesti primer: obravnavajo dve starejši ženski, nad katerima izvaja nasilje sin. V obeh primerih gre za ekonomsko nasilje, v enem pa tudi za zanemarjanje. Sedmi primer: hčerka je nad mammo izvajala ekonomsko nasilje, porabila je materino pokojnino in mama ni mogla poravnati oskrbe v domu. Center je postavil skrbnika, ki bo upravljal z materino pokojnino, da bo porabljena za plačilo doma. Osmi primer: starejša gospa

je žrtev psihičnega nasilja s strani sina in snahe. Urejajo ji namestitve v domsko varstvo ... Kot kažejo konkretni primeri, so vrste nasilja nad starejšimi različne - mednje sodijo fizično nasilje, psihično nasilje, ekonomsko nasilje, strokovnjaki pa med nasilje štejejo tudi zanemarjanje. "Pri obravnavi nasilja nad starejšimi osebami opazimo, da starejše osebe, zlasti če gre za nasilje otroka nad njimi, o tem težko govorijo. Srečujejo se z občutki sramu, krivde, nasilno vedenje minimalizirajo ali celo opravičujejo. Potrebni je

več razgovorov, da se vzpostavi zaupanje in da so pripravljene sprejeti pomoč s ciljem, da se nasilje ustavi. V določenih primerih pa je potrebno žrtev zaščititi tudi tako, da se jo namesti v zavodsko varstvo," je ob tem povedala Tadeja Skoko s Centra za socialno delo Škofja Loka.

O nasilju nad starejšimi so govorili tudi na nedavnem srečanju na Jesenicah, ki se ga je udeležila tudi Aleksandra Ogrin s Centra za socialno delo Škofja Loka, ki je regijska koordinatorica za obravnavo nasilja v družini. Kot je dejala, k povečanju vseh vrst nasilja zagotovo prispeva težka socialna situacija družin. Oskrba starostnika, ki ima običajno razne zdravstvene težave, demenco, je slabše mobilna, denarja za namestitev v dom ali pomoč na domu pa družina nima, je namreč za marsikoga prezahtevna. Svoji so preobremenjeni in konflikti se zaostrejujejo, kar lahko vodi tudi v nasilje. Tudi zato bi morali bolj poskrbeti za druge oblike skrbi za starejše, kot je pomoč na domu, dnevni centri za starostnike ...

## Planet v najlepši luči

Akcijo Loško je ekološko so v Škofji Loki sklenili s predavanjem pilota, fotografa, biologa in ekologa Matevža Lenarčiča.

DANICA ZAVRL ŽLEBIR

Škofja Loka – Lenarčič je s Pipistrelom ultra lahkim letalom letos preletel severni tečaj, Škofjeločanom pa je govoril o svojem lanskem podvigu, ko je obkrožil svet.

tako srečal veliko ljudi, od lokalnih letalcev do strokovnjakov, ki delujejo na raznih koncih sveta in podpirajo nje-gove projekte. »Dodana vrednost je bil raziskovalni projekt merjenja onesnaženja zraka s črnim ogljikom, kar je



Matevž Lenarčič / FOTO: GORAZD KAVČIČ

V okviru projekta, ki ga je poimenoval GreenLight WorldFlight, je na stodnevni poti okoli sveta šestkrat preletel ekvator, prečkal več kot 60 držav na sedmih celinah, 120 nacionalnih parkov in tri oceane. Preletel je »streho sveta«, Everest, čeprav za to ni dobil dovoljenja tamkajšnjih oblasti.

Na več kot 90 tisoč kilometrov dolgi poti se je tudi sicer večkrat srečal z birokratskimi težavami, carino in dovoljenji, problemov z gorivom in večkratnimi okvarami motorja, a je skupaj z ekipo uspešno premagal vse ovire in na potovanju spoznal planet v najlepši luči. Večkrat je omenil Domna Graufa, ki mu je iz Slovenije na daljavo pomagal pri spopadanju z vremenskimi težavami, birokracijo in drugem, na poti pa je prav

velik problem v svetu,« je v Škofji Loki povedal Matevž Lenarčič in pokazal na najbolj onesnažena svetovna območja z "različnimi odtenskimi sive". Podvigi Matevža Lenarčiča nimajo tekmovalnega namena, ne išče rekordov in zmag, pač pa z njimi skuša promovirati sodelovanje, ravnotežje, zaupanje. Doseči želi spremembo miselnosti, da bi svet pohlepa, ostrega kapitalizma, velikega in potratnega, spremenili v nekaj majhnega in zelenega. »Letenje prinaša distanco do vsega in sebe. Iz zraka so vse na videz zelo pomembne stvari enako nepomembne,« je med drugim dejal škofjeloškemu občinstvu. Na svojih poletih je prišel do spoznanja, da imamo na Zemlji vsi dovolj prostora, vode, hrane, kapitala, vendar premalo sočutja.

ŠKOFJA LOKA

### Podeželje je prišlo v mesto

Tednu obrti in podjetništva je na Škofjeloškem od 2. do 8. junija sledil še teden podeželja, ki se je začel s pohodom po čebelarški poti, nadaljeval z več predavanji in delavnicami, v soboto, 8. julija, pa končal s tržnico kmetijskih pridelkov in izdelkov na Mestnem trgu v Škofji Loki. Mesto je tega dne gostilo tudi sejem unikatnih izdelkov. Podeželje je spet prišlo v mesto, enajstič po vrsti. Poleg stojnic z domačimi pridelki in izdelki so podeželski duh mesta dopolnili tudi številni slikoviti nastopi. Eden od dogodkov ob tednu podeželja je bilo tudi vodenje po tematski poti v Sušo. D. Ž.



Otroci, oblečeni v oblačila iz preteklosti, ki prikazujejo otroške igre, kot so se jih igrali nekoč.



IVICA BERNIK PERŠIN, SOCIALNA DELAVKA, CENTER ZA SOCIALNO DELO ŠKOFJA LOKA

## Otroci naša prihodnost

Toplega junijskega večera se pozno vračam domov. Na klopcah ob poti, ob Sori in drugih prijetnih kotičkih so skupnice mladih. Sliši se živahen pogovor, smeh, čutiti je razposajenost. Seveda, danes je valeda, se spominim, slovesen zaključek osnovne šole za devetošolce. Zajame me nostalgija, spomini me vrnejo v moja rosnost mlada leta. Bili smo polni veselega pričakovanja in idealiziranih predstav o bodočnosti. Večini od nas so bile odprte poti v srednje in poklicne šole. Redkim posameznikom, ki se jim je šola zamerila, pa so bile na voljo zaposlitve.

Kot socialna delavka z več kot tridesetletnimi delovnimi izkušnjami pa se vsa leta sreču-

jem tudi s temnejšo platjo odrasčanja in mladosti. Pomislim na deklico, ki jo je leta spolno zlorabljal oče in jo je teža bremena psihično zlomila, na dečka, ki ga je sredi noči iz stano-vanja nagnala pijana mati, na osamljene in zanemarjene otroke, ki so začasne domove našli v vzgojnih zavodih, na otroke, ki jim starši ne morejo zagotoviti ustrezne prehrane, obleke, jim omogočiti šolanja. Tudi v času moje mladosti so bili zlorabljeni in zanemarjeni otroci. Bistvena razlika med nekoč in danes pa je, da med nami ni bilo tako očitnih socialnih razlik. Država je poskrbela za štipendije, ki smo jih prejeli večinoma vsi. Naši starši so imeli delo, brezposel-

nosti praktično ni bilo. To, ali je nekdo končal šolanje in si pridobil izobrazbo, je bilo odvisno predvsem od njegove sposobnosti in pridnosti. Danes pa je država že v socialno zakonodajo vgradila slabe rešitve za mlade, ki se šolajo, ki socialne razlike med njimi še povečujejo, namesto da bi jih zmanjševale. Ker se pri izračunu pravice do denarno socialne pomoči upošteva tudi dohodek iz študentskega dela, to pripelje do situacije, ko dejansko otroci vzdržujejo starše. V primeru, da oba starša ostaneta brez zaposlitve in otroci delajo preko študentskega servisa, družina zaradi upoštevanja študentskega dela v dohodek družine prejema nižjo denarno pomoč ali

pa ostane brez nje. Trend naraščanja brezposelnosti se ne zmanjšuje. V CSD prihajajo ljudje, ki brez lastne krivde izgubljajo zaposlitve, po 10, 20, 30 ali več letih dela. Njihovi otroci si morajo šolanje financirati sami s študentskim delom, nazadnje pa morajo preživljati še starše.

Včasih se pravica do otroškega dodatka in štipendije nista izključevali. Na podlagi Zakona o uveljavljanju pravic iz javnih sredstev, ki se izvaja od leta 2012, imajo otroci pravico do otroškega dodatka le do 18. leta, pravico do štipendije pa po 18. letu. Otroci iz materialno šibkejših družin zato vse težje nadaljujejo šolanje in nimajo enakih možnosti kot ostali.

Zaposleni v CSD preko Skupnosti centrov za socialno delo opozarjamo na te probleme, prišlo je do posveta v Državnem svetu, predlagane so bile spremembe socialne zakonodaje. Spet pa ima škarje in platno v rokah politika, ki se ne obotavlja z javnimi sredstvi pokrivati lukenj v bankah, ki so jih povzročili tajkuni in politiki s svojimi odločitvami. Zelo restriktivno in varčevalno pa se obnaša, ko gre za krčenje pravic državljanov. Krčijo se pravice v zdravstvu, šolstvu, socialni ... Iz varčevalnih ukrepov bi moralo biti izvzeto varčevanje na račun otrok, saj država, ki ne poskrbi za svoje otroke in mlade, nima prihodnosti.



# OBČINA GORENJA VAS - POLJANE

Županov kotiček

## 'Dvejt let in še mal'

Pred 22 leti, natančneje 24. junija zvečer, se spominjam, da sem skupaj s starši prek tv ekrana spremljal dogajanje pred parlamentom v Ljubljani. Ob dvigovanju slovenske zastave sem pri starših začutil veliko emocij, sam pa se takrat še nisem, tudi glede na mojo mladost, zavedal pomena tega dejanja.

Oče mi je rekel, da bo prišlo do nečesa. Ob dvigu zastave je dejal: »Dvejt let bo treba, da bo kej!« To sem si še zapomnil in povedal že marsikom. Danes njegovo misel razumem, menil je, da bomo šele po dobrih dvajsetih letih resnično postali demokratična država iz prejšnjega enopartijskega sistema. Kaže se, da se ni prav nič zmotil.

V mladi slovenski državi smo že imeli več demokracije, kot je imamo danes. Država pada pri izpeljavi javnih naročil, pritožbe in nesposobnost zaščite javnega interesa nam jemljejo evropska sredstva. Država se žal ukvarja le sama s seboj, velikih državnih projektov ni. Po drugi strani jih občine uresničujemo, še posebej, če smo za njih odgovorni mi sami. Glede na moje izkušnje v politiki pričakujem, da bi bilo v državni politiki več lokalnega nivoja politike. Zakaj? Na lokalnem nivoju ni čutiti politikantstva, vsem gre za interes napredka in razvoja.

Vem, da se z vsako vojno piše nova zgodovina, zgodovina zmagovalcev. Zato si želim, da bi bil spomin na leto 1991 in s tem praznovanje dneva državnosti bolj živ in bi osamosvojitelji našli



Milan Čadež

svoje mesto v zgodovini. Na lokalnem nivoju se znamo združiti, pripraviti projekte in ima ob tem tudi državni praznik svoj pomen.

Manj gledanja nazaj, več projektov za prihodnost. Smer je jasna – Evropa. V gospodarstvu je uspešen tisti, ki dela za zahtevne evropske trge, kjer dobi svoje delo tudi plačano, plačuje davke in redno izplačuje plače. Takšna mora biti tudi Slovenija. Znotraj Evrope smo lahko zelo močni, sprejeli nas bodo, ko bomo pokazali pripravljenost za sodelovanje. Žal tega danes v državni politiki ne vidim.

V občini bomo danes, ob dnevu državnosti praznovali na nam lasten način: Spomnili se bomo našega rojaka, sovaščana iz Lajš, ki je uspel na Dunaju. Po novem se ga bomo spominjali s tem, da bo trg v Gorenji vasi nosil njegovo ime. Danes vas pričakujem na Trgu Ivana Regna v Gorenji vasi!

Milan Čadež, župan

## Začetek gradnje jeseni ali prihodnje leto

»Informacija v Podblegaških novicah o skorajšnji gradnji obvoznice Gorenja vas ni točna,« na vprašanje, kdaj se bo začela gradnja, odgovarja župan Milan Čadež in razloži: »Zahtevek za pregled javnega razpisa je v reviziji. Vsaj tri mesece bo trajalo pred izdajo odločbe.« Javni razpis je vodila Direkcija RS za ceste, neizbrani izvajalec pa je podal zahtevek za revizijo razpisa, kaj pomeni, da se začetek gradnje odmika, morda v jesen ali celo v prihodnje leto. »Mislil, da si gradbinci s tovrstnimi dejanji sami kopljejo še večje brezno gospodarske krize. Po drugi strani pa so kriteriji za izvedbo javnih razpisov izrazit sistemski problem, ki povzroča hude blokade pri izvedbi investicij in tudi težave pri črpanju evropske pomoči,« še pravi župan. B. B.



Gradnja gorenjevaške obvoznice se bo zaradi zapletov pri javnem razpisu začela jeseni ali prihodnje leto. / FOTO: DENIS BOZOVIČAR

# Človek, ki se je pogovarjal z žuželkami

»Ne le, da je bil Ivan Regen velik strokovnjak in predavatelj na Dunaju, izbral si je tudi pravico poučevanja v slovenskem jeziku,« motiv za imenovanje gorenjevaškega trga po slavnem rojaku utemelji župan Milan Čadež.

BOŠTJAN BOGATAJ

**Gorenja vas** – Župan Milan Čadež je že septembra lani imenoval posebno komisijo za poimenovanje trga v Gorenji vasi po priznanem biologu prof. dr. Ivanu Regnu. Ta je raziskoval zvočno komunikacijo žuželk, zlasti murnov, kobilic in čričkov. »Velike rojake Poljanske doline smo in bomo v prihodnje še bolj častili. Ivan Regen je za Poljansko dolino enako pomemben kot dr. Ivan Tavčar, v Poljanah že imamo Kulturni center slikarjev Šubic. Vse te želimo s poimenovanjem javnih objektov povzdigniti in ponesti glas o njih tudi v druge kraje. Ponosni smo na njih in še na marsikoga,« pravi župan Čadež.

Ivan (Janez, Johann, Johannes) Regen se je rodil 9. decembra 1868 v Lajšah nad Gorenjo vasio v Poljanski dolini. Že kot otrok se je zanimal za naravo, še posebej za žuželke. Po končani maturi v Ljubljani ter treh letih ljubljanskega semenišča je odšel na Dunaj študirat naravoslovje. Leta 1897 je doktoriral. Že v doktorski disertaciji se je ukvarjal s proučevanjem oglašanja žuželk, predvsem murnov. Do upokojitve je nato delal kot gimnazijski učitelj na Dunaju, pa tudi na Moravskem in Oberhollabrunnu. Vzporedno s poučevanjem se je ukvarjal s prou-

čevanjem ravnokrilcev, v ta namen si je uredil bioakustični laboratorij ter razvil vrsto poskusnih naprav.

Ob ustanovitvi Univerze v Ljubljani je bil povabljen za profesorja, vendar je, med drugim zaradi boljših delovnih razmer raje ostal na Dunaju. Kljub temu je ohranjal tesne stike z domovino in kljub nizkim dohodkom tudi denarno podpiral slovenske znanstvene in kulturne ustanove. Regen je opravil pionirsko delo na področju bioakustike žuželk. Proučeval je, kako ravnokrilci proizvajajo in sprejemajo zvočne signale ter kako zvoki vplivajo na njihovo vedenje. Glavnino raziskav je opravil na poljskih murnih (*Gryllus campestris*), čričkih (*Oecanthus pellucens*) ter grmovnih kobilicah (*Pholidoptera aptera*). Večino žuželk za poskuse so mu po pošti pošiljali prijatelji iz domovine v zabojčkih, ki jih je Regen izdelal posebej za ta namen.

Slušni organi žuželk do tedaj še niso bili raziskani. Nekateri so domnevali, da žuželke slišijo s tipalicami. Regen pa je pokazal, da to funkcijo opravlja timpanalni organ, ki je na golencih sprednjih nog. Gre za kožnato membrano, ki jo zvočno valovanje zaniha, žuželka pa to zazna s posebnimi receptorji. Regen je pokazal tudi, da gre za zvok, ki se



Osrednji trg v Gorenji vasi bo po novem nosil ime po rojaku Ivanu Regnu. / FOTO: DENIS BOZOVIČAR

prenaša po zraku, in ne za tresljaje, ki se prenašajo po podlagi. Opravil je tudi vrsto raziskav, povezanih s fiziologijo murnov ter njihovim vedenjem. Proučeval je njihovo zimsko spanje, razmnoževanje, mehanizem levitve, pa tudi zajedalce teh žuželk.

V zvezi z oglašanjem žuželk je potrebno poudariti še en njegov dosežek. Ob proučevanju petja grmovnih kobilic je opazil, da dva samčka pojeta v dvospevu – alternirata. Eden od samčkov vodi pesem, drugi mu odgovarja. Če je samčkov več, zapojejo v zboru. Regen je odkril kar štirinajst

različnih dvospevov ter šest oblik zborovskega petja. Na koncu mu je celo uspelo oglašanje kobilice tako dobro posnemati, da mu je samček v laboratoriju odgovoril in z njim zapel v duetu. Ti poskusi so mu v kasnejših biografskih člankih prinesli zvevek »Človek, ki se je pogovarjal z žuželkami«. Ivan Regen je umrl na Dunaju 27. julija 1947. Po smrti je znanstveno zapuščino namenil ljubljanski univerzi, žal pa je bil večji del uničen med požarom v njegovem laboratoriju (besedilo uredil Valentin Bogataj, predsednik komisije za poimenovanje trga).

# Z rebalansom višji proračun

Gorenjevaški občinski svetniki so minuli teden potrdili rebalans letošnjega proračuna. Prihodki so višji za 330 tisočakov.

BOŠTJAN BOGATAJ

**Gorenja vas** – Celotna višina prihodkov se povečuje za dobrih 330.000 evrov, vendar predvsem na račun namenskih sredstev iz državnega sklada za elementarne nesreče, namenjenih za odpravo posledic plazov pod šolo in vrtcem na Sovodnju (560 tisoč evrov). »V sedanjem proračunu je bilo za sanacijo plazov na Sovodnju rezerviranih premalo sredstev,« pojasnjuje župan Milan Čadež.

Pove tudi, da je bila zaradi obilice snega veliko premalo ocenjena zimska služba, ki

so jo z rebalansom povečali za 300 tisoč evrov, na drugi strani pa so se za skoraj 190 tisoč evrov znižali prihodki za investicije občine po 23. členu zakona o financiranju občin. Z rebalansom tudi ni več predviden najem kredita (600 tisoč evrov), saj se bodo investicije iz skupine projektov Porečje Sore izvedle v nekoliko manjšem obsegu, izvedba investicij se hkrati zamika v prihodnje leto.

»Pri praktično vseh proračunskih področjih smo skušali uvesti varčevalne ukrepe, saj se nismo želeli zadolžiti, s tem pa hkrati tudi nismo bistveno posegali v

zmanjšanje za leto 2013 planiranih investicij,« je še pojasnil župan. Zmanjšana je tudi prej predvidena doka-pitalizacija STC Stari vrh, manjši je ocenjen prihodek iz naslova nadomestila za uporabo stavbnega zemljišča (saj Rudnik Žirovski vrh naj ne bi uspel poravnati svojih obveznosti), nekaj višja postavka je za medobčinski inšpektorat, ki so ga občine lani razpustile, a očitno nekoliko prehitro.

Vsaj za letos je črtana investicija gradnje obvozne ceste dvorca Visoko, kot je pojasnil župan, pa bo občina morda že prihodnje leto v

sodelovanju s solastnico, Občino Škofja Loka, zgradila nov most – povezavo do dvorca, kot je bila v časih Ivana Tavčarja. Svetnike je zmotilo tudi občutno povečanje nekaterih investicij, tako se je projekt ceste Poljane–Javorje–Zapreval podražil za več kot polovico. To naj bi kazalo na slabo pripravljenost projektov ali izsiljevanje lastnikov. V prihodnje vsaj nekateri svetniki tovrstnih projektov ne bodo podprli, dokler lastniki ne bodo dali soglasja za gradnjo. Spomnimo, projekt še ni zaključen, saj pločniki še niso zgrajeni.



# OBČINA GORENJA VAS - POLJANE

## Prava pot je pot srca

Župan Milan Čadež je najuspešnejše devetošolce, ki odhajajo v svet, nagradil in jim položil na srce: »Ne pozabite, da prihajate iz Poljanske doline!«

BOŠTJAN BOGATAJ

**Gorenja vas, Poljane** – V Gorenji vasi in Poljanah, kjer sta obe osnovni šoli v občini, so se pred dnevi učitelji na valeti poslovili od 101 devetošolca, ki odhaja v svet. Župan Milan Čadež jim je položil na srce, da naj ne pozabijo svojih korenin, še manj naj se jih sramujejo: »Sedaj se odločate, kaj boste delali vse življenje. Že danes se morate zavedati, da marsikdo ni izbral pravega poklica in se bo moral prilagoditi. Za nasvet vprašajte najprej starše in prave prijatelje.«

Želi jim, da tudi v novih krajih, med novimi obrazi, ne bodo pozabili Poljanske doline: »Ohranite domače narečje, če kdo ne bo razumel kakšne besede, jim še enkrat lepo po poljansko razložite.« Poudaril je še, da so Poljanci zelo iskani med delodajalci, saj imamo v genih pridnost, znanje in vztrajnost. Čadež je najuspešnejše osnovnošolce, ki so dosegali zlata in srebrna priznanja ter imeli odlične ocene, tudi nagradil.

Na valeti v osnovni šoli Ivana Tavčarja je ravnatelj Izidor Selak poudaril, da si znanja ni mogoče kupiti, zanj je treba garati: »Ne iščite krajših poti za doseg cilja, tudi počasi se daleč



**Najuspešnejše učence iz občine je župan Milan Čadež nagradil s knjigo Raubarski cesar, podžupan g. Pintar jih je odpeljal tudi na izlet na poletno sankališče na Bled. Na sliki je osmerica najboljših iz Osnovne šole Ivana Tavčarja Gorenja vas: Tamara Klemenčič, Nina Bevk, Nika Šturm, Jan Bajt, župan, Janez Rupar, Katja Štucin, Jerneja Ferlan in Saša Slabe.**

pride. V življenje je treba stopiti pogumno in z zavestjo, da se pridobivanje znanja nikoli ne zaključijo. Tudi letošnja generacija 65 devetošolcev je dosegla številna bronasta in srebrna priznanja na tekmovanjih iz znanja posameznih predmetnih področij. Šest zlatih priznanj so dosegli mladi možje in dekleta v astronomiji, fiziki, kemiji in v znanju o sladkorni bolezni. Uspešni so bili tudi na športnem področju, veliko učencev je vzporedno obiskovalo glasbeno šolo, jo uspešno zaključilo, posa-

mezniki so prepoznavni na državnih tekmovanjih. Na osnovni šoli Poljane je generacija 36. devetošolcev zaključila osnovnošolsko šolanje. Ravnateljica Metka Debeljak je vsem želela sreče na poti nadaljnega šolanja in zaključila z mislimi perujskega antropologa Carlosa Castaneda: »Sleherno pot si natanko in preudarno oglej. Poskusi jo, kolikokrat se ti zdi potrebno. Potem si zastavi, samo sebi in nikomur drugemu vprašanje: Ali ima ta pot srce? Če ga ima, je pot dobra, če ga nima, ni za nobeno rabo.«

Med najuspešnejšimi je Lucija Bogataj, ki se ponaša z zlatimi priznanji, je uspešna na učnem področju, prejela je tudi posebno priznanje za dosežen 100-odstotni uspeh na nacionalnem preizkusu znanja iz matematike. Prav tako je uspešna na učnem in športnem področju Ema Klinec, priznanje za učno uspešnost sta prejeli še Urša Božnar in Mojca Šubic. Nagrado župana sta prejela tudi Matej Habjan in Nejc Režan za osvojevano zlato priznanje na državnem tekmovanju iz konstruktorstva in obdelave gradiv – les.

## Kljub izgubi uspešna sezona

BOŠTJAN BOGATAJ

**Stari vrh** – »Minula sezona na Starem vrhu je spodbudna, saj smo kljub poznemu začetku s pripravami, brez predprodaje vozovnic in izpada približno sto tisoč evrov, in poznemu zagonu smučišča ustvarili približno 812 tisoč evrov prihodkov,« pojasnjuje direktor Pavel Logar. Približno 180 tisoč evrov od zgoraj omenjenega zneska gre na račun sponzorskih vplačil, donacij in približno 40 tisoč evrov na račun dokapitalizacije novih lastnikov.

Ti še vedno niso uradno vključeni v družbo, vse formalnosti naj bi uredili prihodnji mesec ali avgusta. Prihajajoča sezona bo v tem smislu drugačna, smučišče

smučarjev prišlo tudi zato, da obstanejo.

Med dolgoročne cilje so v STC Stari vrh postavili večjo konkurenčnost smučišča z dodatnimi aktivnostmi, saj je poleg urejenih smučarskih prog nujno še marsikaj drugega. Povečati želijo število smučarjev – v zadnji sezoni so povprečno gostili 615 smučarjev dnevno, skupno so našli 92 smučarskih dni.

»Naš cilj je moderno smučišče, zato se dogovarjamo za pridobitev projekta za ureditev vlečnice in smučišča Valentin. Investicija je vredna približno 250 tisoč evrov, upam, da bo potrjena,« razkrije načrte direktor Logar. Da bo smučišče zasijalo v polni vlogi, pa bo treba dopolniti tudi dopolnilno po-



Pavel Logar / FOTO: GORAZD KAVČIČ

bolje pripravljeno. Lani slabši rezultat gre tudi na račun blokiranega računa, jesensko dogajanje pa je Logar pospremil tudi z besedami, da je bilo narejene ogromno promocije, zato je veliko

nudbo in smučarje privabiti za daljše obdobje. V podjetju so danes trije zaposleni, trije so trenutno kar v Logarjevem podjetju, med sezono pa delo dobi še okoli 30 pogodbenikov oziroma študentov.

## S promocijo do večjega obiska

**Kulturni center slikarjev Šubic je leto po imenovanju upravnika Borisa Oblaka dobro zaživel. Sam si želi še več obiskovalcev.**

BOŠTJAN BOGATAJ

**Poljane** – »Kulturni center slikarjev Šubic ima danes še eno hibo, to je, da še ni popolnoma opremljen, zato mi vseh načrtov še ni uspelo izpeljati,« pove upravljavec med domačini bolj znane Štefanove hiše Boris Oblak. Kulturni center čaka še obnova prvega in drugega nadstropja, nakup opreme, tudi dopolnitev muzejske zbirke, kar naj bi jo občina in Oblak pridobili s pomočjo enega od projektov.

Veliko pozornosti je letos namenil promociji in organizaciji raznovrstnih kulturnih dogodkov. Obe dejavnosti se prepletata, hiša pa je za nekatere prireditve bila in vedno bo premajhna. Tako Oblak pravi, da je bil nad obiskom in zanimanjem javnosti ob 1. slovenskem festivalu karikature (na Visokem) presenečen, za letoš-



**Boris Oblak kot upravljavec Kulturnega centra slikarjev Šubic vabi na ogled hiše, na delavnice ali prireditve, ki jo organizira.** / FOTO: DENIS BOZOVIČAR

njo ponovitev pripravlja nova presenečenja: »Sponzorsko so dogajanje spremljali tudi v podjetju za spremljanje objav v medijih. Teh je bilo veliko, izračunali

so, da bi za takšno promocijo morali odšteti okoli šestdeset tisoč evrov.« Če so karikature pritegnile zelo veliko obiskovalcev, pa je bila v zadnjem letu zelo

pomembna (ponovna) izvedba Kolonije Iveta Šubica in tudi razstava Poljane in Poljanci. Ob tem ne gre pozabiti na raznovrstni kulturni program Kulturnega centra, na delavnice in kolonije za otroke v vrtcih in šolah. Oblak je lani našel 1800 gostov, večina prav malčkov, v to število pa niso zajeti obiskovalci prireditev na Visokem ali dvorani kulturnega doma v Poljanah.

»Prizadevam si, da bi bil Kulturni center slikarjev Šubic več kot muzej z eno stalno muzejsko zbirko. V njem bo bogat pedagoški program za šolarje, ustvarjalne delavnice, različne, tudi interaktivne razstave, čim bolj polno želim izkoristiti prostor pod streho, ki sprejme do 80 obiskovalcev,« o načrtih pravi Boris Oblak, ki bo večje prireditve organiziral v sodelovanju z drugimi društvi predvsem na Visokem.

### V bazenu in ob njem veliko obiskovalcev

Bazen pri Topličarju v Kopačnici je bil v minulih dneh, ko je pritisnila vročina, znova poln tako kot že prejšnje leto. Ob jutrih so se v vodi že osvežili najstarejši obiskovalci, ki imajo radi mir in jutro, ko še ni pretirano vroče, kasneje tudi šolarji in njihovi starši. »Že okoli 1. maja je bilo toplo in veliko obiskovalcev, ki so znova prišli prejšnji konec tedna, ko je znova pritisnila vročina. Vmes nismo imeli sreče,« nam je o obisku povedal Janez Filipič iz gostilne Lipan, ki skrbi za ponudbo ob bazenu v brunarici Topličar. Postregel vas bo z osvežilnimi pijačami, kavnimi napitki, sladicami in sladoledom ter proizvodi iz okoliških kmetij – domačo suho klobaso, sirom ali piškoti. Topličar je odprt ob lepem vremenu od jutra do večera, ponudba sladoleda in pijač bo s koncem šole še okrepljena. B. B.



**Bazen v Kopačnici je v vročih dneh prava osvežitev za mlado in staro. In tudi poceni.** / FOTO: DENIS BOZOVIČAR



# OBČINA ŽELEZNIKI

## Železniki praznujejo

Na slavnostni akademiji bodo v nedeljo podelili osem občinskih priznanj.

ANA ŠUBIC

Železniki – V občini Železniki se že ves mesec vrstijo prireditve ob občinskem prazniku, ki ga v krajih pod Ratitovcem praznujejo v spomin na 30. junij 973, ko je nemški cesar s posebno listino zemljo v Selški dolini podelil v last freisinškemu škofu. V začetku junija so v Groharjevi dvorani v Sorici odprli razstavo Stanke Golob Slike iz peska in pripravili koncert ansambla Vedun Zvočne podobe Zemlje s pozabljenimi glasbami preteklosti. Živalno je bilo na športnem področju: tekači so se pomerili na 18. gorskem teku na Ratitovec, jadralski padalci na tekmi Ratitovec open, v Dolenji vasi je bila konjeniška prireditev, športni park Rovn je gostil športno srečanje podjetij občine Železniki, na vadišču kinološkega društva v Selcih pa je bila agility tekma za državno prvenstvo.

Jutri, v torek, se lahko udeležite 22. tradicionalnega pohoda na Ratitovec z Zalega Loga preko Grobelj. Jutri ob 17. uri bo na trgu pred plavžem občinska proslava ob Dnevu državnosti v izvedbi KD dr. Janez Evangelist Krek Selca. V petek ob 20. uri bodo v Železnikih slovesno odprli prenovljeni trg pred cerkvijo sv. Antona, ob tej priložnosti pa bo Kulturno društvo Scena krstno uprizorilo igro Boj fužinarja Jurija Plavca.

Dogajanje ob občinskem prazniku bo vrhunec doseglo v nedeljo ob 20. uri s slavnostno akademijo v športni dvorani v Železnikih, na kateri bodo podelili osem občinskih pri-



Miro Kačar bo postal častni občan. / FOTO: TINA DOKL

znanj. Častni občan bo postal Miro Kačar, slikar in kulturni delavec iz Sorice. Plaketo občine bosta prejela uredniški odbor zbornika Železne niti in akademska slikarka Agata Pavlovec, priznanje občine Železniki za izjemne dosežke pa smučarski skakalec Peter Prevč. Priznanje občine za življenjsko delo prostovoljcev bodo podelili Janezu Habjanu, avtorju dokumentarnih filmov Od oranja do kruha, Kosci, Golcarija na Selškem in Sodarstvo na Selškem, ter Vinku Marklju, ustanovnemu članu Lovske družine in Strelskega društva Železniki ter območne organizacije Društva izgnancev Škofja Loka, ki je še vedno aktiven v številnih organizacijah. Občinski priznanji za aktivno delovanje društev bosta prejela Turistično društvo Selca in Kulturno umetniško društvo France Koblar. Župan Anton Luznar bo ob tej priložnosti čestital tudi osemnajstim devetošolcem, ki so vsa leta šolanja dosegli izjemen uspeh, in trem odličnjakom srednje šole.

DOLENJA VAS

### Domači jezdecji so se spet izkazali

Konjeniški klub Ratitovec je tretjo nedeljo v juniju v Dolenji vasi priredil tradicionalno konjeniško prireditev. »Uspela je v vseh pogledih, tako v tekmovalnem kot organizacijskem. Tudi z obiskom smo bili zadovoljni,« je dejal predsednik kluba Tomaž Benedik. Prireditve se je s svojimi konji udeležilo okoli 30 tekmovalcev, ki so se pomerili v različnih disciplinah. Najbolj atraktivna in napeta je bila tekma v spretnostnem jahanju za odrasle, saj so bile med najboljšimi izjemno majhne časovne razlike. Na koncu je slavil Rok Bernik (na sliki) pred Matejo Tompa in Dejanom Strgarjem. Največ zmag je sicer osvojil Jaka Štremfelj, ki je slavil v tekmi okoli sodov, štafeti in konjski alki. V otroškem spretnostnem jahanju je bila najboljša Pika Čufer, v oslovski alki pa Špela Krvina z oslico Rozi iz Žirov. »Posebej smo veseli, da so vse zmage z izjemo zadnjih dveh tekem ostale v domačem klubu,« je še dejal Benedik. V spremljevalnem programu so organizirali vožnjo s poni kobilico in šolo jahanja za najmlajše. A. Š



# Plac je lepo zaživel

Pred občinskim praznikom bodo v Železnikih uradno predali namenu obnovljeni trg pred cerkvijo sv. Antona. Plac je lepo zaživel, ugotavlja župan Anton Luznar, z njim pa smo se pogovarjali tudi o drugih pomembnih projektih.

ANA ŠUBIC

Letos ste dočakali sprejem dveh za Železnike pomembnih dokumentov – občinskega prostorskega načrta (OPN) in državnega prostorskega načrta (DPN) za zagotovitev poplavne varnosti

»Tako je. Oba načrta sta bila sprejeta konec aprila, skupno jima je tudi, da je priprava obeh terjala dolgo časa. Dobili smo že tudi določene pobude za spremembo OPN, med drugim bi selški gasilci radi gradili gasilski dom. Na ministrstvu za kmetijstvo se bomo v kratkem dogovorili za sestanek, na kakšen način bi lahko OPN čimprej dopolnili. Kar se tiče DPN, si bomo prizadevali, da bo čimprej prišlo do izvedbe obvoznice in načrtovanih protipoplavnih ureditev. Pred dnevi smo bili na direkciji za ceste – v prvi vrsti zaradi davške ceste –, a smo govorili tudi o DPN. Denar za projekte imajo pripravljeni, radi pa bi, da bi koordinacijo prevzele vodarske službe, saj večji del projekta predstavljajo vodne ureditve skupaj z gradnjo zadrževalnika pod Sušo.«

Omenili ste, da je bil sestanek na direkciji za ceste predvsem zaradi gradnje davške ceste. Kaj ste se dogovorili?

»Na sestanku smo bili skupaj z županom Cerkna in direktorjem smučišča, skupaj pa smo jih pozvali, naj do zime zagotovijo prevoznost in varnost davške ceste za osebna vozila in avtobuse. To pomeni, da bi položili grob asfalt in jo opremili z odbojnimi ograjami. Direktor direkcije je apeliral na izvajalca Gorenjsko gradbeno družbo, naj skušajo čim več del opraviti do zime. Rok za izvedbo je sicer maja prihodnje leto, a če bo zima tako huda kot zadnja, morajo imeti cesto večinoma zgrajeno že do sredine novembra, spomladi pa bi opravili le še zaključna dela. Upam, da bodo do zime lahko zagotovili prevoznost, v nasprotnem primeru pa bo spet treba uporabljati prevoz čez Zgago.«

Največji letošnji občinski projekt je nadgradnja čistilne naprave na Studenem. Kdaj se bo začela? Ste izvajalca že izbrali?

»Razpis je zaključen, nanj sta se prijavila Gorenjska gradbena družba s sponudnikom Esot-Invest iz Celja in Hidroinženiring iz Ljubljane s sponudnikom Regeneracija Group Lesce. Trenutno poteka analiza obeh ponudb. Preverja se pravilnost in verodostojnost vseh prejetih dokumentov. Sledilo bo še preverja-



Župan Anton Luznar / FOTO: TINA DOKL

nje izbrane ponudbe na ministrstvu za kmetijstvo, saj smo za dva milijona evrov vreden projekt pridobili 1,6 milijona evrov evropskih in državnih sredstev. Računamo, da bo izvajalec dokončno izbran sredi julija, gradnja pa se bo tako začela že poleti in končala spomladi prihodnje leto.«

Kako pa napreduje gradnja vodohrana v Plenšaku?

»Gradnja poteka v skladu s terminskim planom, po katerem mora biti končana do konca oktobra. Zahvaljujoč novemu vodohranu s kapaciteto 500 kubičnih metrov bo oskrba s pitno vodo v Železnikih bistveno boljša.«

Obnova kulturnega doma pa bi morala biti končana že do konca maja

»Pojavilo se je nekaj dodatnih nepredvidenih del, zato smo z aneksom podaljšali rok do konca junija. Upamo, da ne bo novih zamud, saj sredi julija v dvorani načrtujemo odprtje Čipkarskih dnevov in razstavo čipk.«

V petek boste uradno predali namenu obnovljeni Plac. Kako je zaživel trg pred cerkvijo?

»Mislim, da je obnovljeni trg zelo polepšal ta del Železnikov. Domačini se zbirajo in posedijo tam, tudi mladi. Po novem vodnjak krasita tudi plošči iz bron, ena prikazuje Jurija Plavca, ki je v Železnike prinesel listino o ustanovitvi župnije, druga pa plavž in kovaško tradicijo. Prostor bo služil tudi za prireditve, že po uradnem odprtju trga bodo tam uprizorili predstavo Boj fužinarja Jurija Plavca.«

Kdaj pa bo končana obnova vaškega jedra v Selcih?

»Ograje so večinoma postavljene, manjka še nekaj zaključkov, niso pa še dvignili

kapelice, saj je poseg bolj zahteven, kot so pričakovali. Dvignili jo bodo v kratkem, obnovo kapelice pa bo nato izpeljala krajevna skupnost.«

Na zadnji seji občinskega sveta se je vnela vroča razprava o obnovi podružnične šole Dražgoše. Kako boste dokončali ta objekt?

»Investicija se je začela pripravljati pred več kot desetimi leti, ko je v šolskem letu obiskovalo šolo več kot 30 otrok. Takrat se ni bilo čutiti kriznih časov in varčevalnih ukrepov. Svetniki so na zadnji seji sklenili, da je potrebna širša razprava in sklep občinskega sveta, preden se lotimo urejanja šolskih prostorov v prvem nadstropju. Letos imamo v proračunu za dražgoško šolo namenjenih 50 tisoč evrov, s čimer smo nameravali nadaljevati dela v prvem nadstropju, v katerem so načrtovane učilnice s pripadajočimi prostori. Nove šolske prostore bi izdelali v nadaljnjih dveh letih, vse skupaj pa bi po oceni projektanta stalo 250-300 tisoč evrov. V kakšnem obsegu pa bomo objekt zgradili do konca, pa bo stvar širše razprave in sklepa občinskega sveta. Vedeti pa moramo, da je bilo v objekt doslej vloženo že kar nekaj denarja in bi bilo škoda, da obnove ne bi izpeljali do konca. Nena zadnje smo za dražgoško šolo pridobili tudi sredstva za energetska sanacijo in mislim, da bi bilo pametno urediti še nove šolske prostore, saj bi bila v tem primeru šola praktično nova. Glede gradnje dvorane ob šoli pa smo se s krajinami že pred časom dogovorili, da v ta del investicije ne gremo, pač pa skušamo v objektu najti večnamenski prostor za potrebe društev in rekreacije domačinov.«

Zadnje leto je zaznamovala tudi načrtovana prodaja Toplarne. Kaj to pomeni za občane?

»Železnikarska podjetja so se odločila prodati solastniške deleže v Toplarni, občina pa ostaja 36-odstotna lastnica. S kupcem Santosa iz Ljubljane smo že dorekli družbeno pogodbo in akt o medsebojnih razmerjih, do prodaje lastniških deležev pa še ni prišlo. Kupec je zagotovil, da se cene ogrevanja letos ne bodo spreminjale. Graditi namerava tudi toplovodno omrežje, v treh letih naj bi ga pripeljali do Placa. Občina v omrežje ne bo vlagala denarja, a se nam delež kljub temu ne bo zmanjšal, saj namerava podjetje Santosa dati kredit za gradnjo Toplarni, ta pa bi ga potem vračala. Menim, da bo nov lastnik dober. Obiskali smo tudi župana Vranskega, saj je to podjetje tudi večinski lastnik tamkajšnje toplarne in so z njim zadovoljni.«

Občino je doletelo tudi zmanjšanje lastniškega deleža v počitniškem domu Portorož

»Mercator, Niko, Domel in Kmetijsko-gozdarska zadruga Škofja Loka so zahtevali uveljavitev svojih deležev v počitniškem domu Portorož, zato je občini ostal le še 16-odstotni delež. Če se bo za uveljavitev deleža odločil še SGP Tehnik, pa se bo občinski delež še zmanjšal. Težko se bomo sprizajznili s tolikšno izgubo počitniškega doma. Po prvotnih načrtih smo nameravali dom prodati in kupnino vložiti v obnovo bazena, zdaj pa bo ta potekala bistveno počasneje. Izkupiček od prodaje bo za občino zdaj bistveno nižji, po sklepu občinskega sveta pa smo podjetja že pozvali, ali so morda del sredstev od prodaje pripravljena vložiti v kakšen družbeno koristen objekt v občini Železniki.«



# OBČINA ŽELEZNIKI

## Ustregli polovici pobud

Z novim občinskim prostorskim načrtom občine Železniki jim je uspelo na novo oblikovati tudi nekaj manjših stanovanjskih območij.

ANA ŠUBIC

**Železniki** – Pod streho sta oba najpomembnejša prostorska dokumenta v občini Železniki. Poleg državnega prostorskega načrta za zagotovitev poplavne varnosti (DPN) je ta mesec začel veljati občinski prostorski načrt (OPN), ki so ga zaradi sprememb prostorske zakonodaje in naporega usklajevanja s 30 nosilci urejanja prostora pripravljali skoraj sedem let. Kakšne so po novem možnosti urejanja prostora na območju Občine Železniki, smo povprašali pripravljavca OPN Toma Globočnika iz kranjskega Domplana.

**Katere ključne spremembe prinaša novi OPN?**

»Novi OPN prvič doslej pod eno streho zaokroža tako strateški kot izvedbeni del. Druga pridobitev je nov nabor splošnih in posebnih meril in pravil, ki so bolj dočrečna, sledijo zahtevam zadnjih dognanj stroke, pa tudi razvojnim zahtevam lokalne skupnosti in varstvenim zahtevam upravljavcev prostora. Nenazadnje je treba omeniti tudi preglednejšo grafično podobo; na novo je bila prevetrena vsa namenska raba in njihov prikaz na parcelo natančno.«

**Koliko od približno 200 vloženih pobud je bilo na koncu upoštevanih?**



Tomo Globočnik / FOTO: TINA DOKL

»Tako kot običajno se je tudi pri pripravi OPN glavna pobuda nanašala na pridobitev novih stavbnih zemljišč, približno polovici pobudnikov pa je bilo v svoji nameri mogoče ustreči.«

**Občane najbolj zanima, kje bo možna stanovanjska gradnja.**

»Po novem ima gradnja znotraj obstoječih stavbnih zemljišč prednost pred širitvami na nove površine. Kljub temu smo uspeli oblikovati tudi nekaj novih, manjših območij za 5 do 10 stanovanjskih enot v območju Češnjice, Studena, Selc, Dolenje vasi in Dražgoš.«

**Kmetijske površine so se zmanjšale za 475 hektarjev, obseg gozdov pa se je povečal za 376 hektarjev. Kako to?**

»To kaže na značilno sliko slovenskega podeželja, saj se manj dostopna in manj poseljena območja urbaniziranega slovenskega prostora vztrajno praznijo. Ta trend se poskuša zaustaviti tudi z večjo fleksibilnostjo novih namenskih rab in večjim naborom dovoljenih dejavnosti znotraj njih.«

**Zaradi poplavne ogroženosti ob Selški Sori ni bilo možno predvideti območij za poslovno gradnjo. Ali sprejem DPN za zagotovitev poplavne varnosti to kaj spremenil?**

»DPN bo na ravninski obvodni prostor ob Selški Sori vplival le v smislu večje poplavne varnosti. Tudi po izvedbi vseh z DPN načrtovanih ukrepov, ki se bodo zaradi velikih stroškov zelo verjetno precej odmaknili v prihodnost, širitev za obrtno-poslovne namenske rabe tudi v prihodnje ni prav obetavna.«

»Novih večjih prostih površin znotraj obstoječe stavbne strukture ob Sori ni več veliko, pojavljajo pa se manjša območja, ki se bodo morala bolj ekonomično izrabiti. Po eni strani gre za do neke mere neracionalno izrabljen prostor v industrijskih območjih, po drugi strani pa obstoječa individualna zazidava še vedno temelji na večjih gradbenih parcelah, kjer je gradnja prizidkov, dozidav, nadzidav ob upoštevanju drugih urbanističnih določil iz OPN še mogoča. Tudi v območjih centralnih dejavnosti, kjer se stanovanjski program meša z javnimi – družbenimi funkcijami, je še kar nekaj nepozidanih površin, ki pa so javnemu programu zaradi zasebnega lastništva bolj ali manj nedostopne.«

**Kdaj lahko pričakujemo spremembe OPN?**

»V času dolgotrajnega sprejemanja OPN se je nabralo že kar nekaj pobud. O njihovi preveritvi odloča lokalna skupnost vsaj vsake dve leti, če vsebinsko zadostijo nekaterim osnovnim kriterijem, pa se postopek sprememb in dopolnitev s sklepom prične na pobudo župana.«

## Bo nastala trilogija?

Na prenovljenem Placu bo Kulturno društvo Scena v petek ob 21. uri uprizorilo igro Boj fužinarja Jurija Plavca.

ANA ŠUBIC

**Železniki** – Petkovo odprtje prenovljenega trga pred cerkvijo sv. Antona bodo popes-trili tudi igralci Kulturnega društva Scena s krstno uprizoritvijo zgodovinske gledališke predstave na prostem Boj fužinarja Jurija Plavca, ki jo je napisal domači avtor Jože Tavčar. »Rdeča nit igre je ustanovitev samostojne župnije v Železnikih, v kar je Jurij Plavec vložil vso svojo energijo, hkrati pa želimo predstaviti tudi življenje fuži-

V igri nastopa 13 igralcev, skupaj s statisti pa je nastopajočih okoli 30. Kot je pojasnil režiser Robert Kuhar, so se zbrali šele pred dvema mesecema, zato so vaje zelo intenzivne in potekajo skoraj vsak dan. Večina igralcev je istih kot v igri o življenju žebjarjev in tovornikov, s katero so navduševali leta 2007. »Vključil sem tudi mlajše igralce, nekaj jih bo na odru prvič in upam, da gledalci ne bodo prekritični, če bodo naredili kakšno napako,« je dejal. Dodal je še, da je že ob nastajanju igre



Igra pripoveduje o ustanovitvi župnije v Železnikih in življenju fužinarjev. / FOTO: ANDREJ TARFILA

narjev,« je povedal avtor, ki se je pri pisanju igre naslonil na knjigo Železniki avtorja Antona Globočnika Plemenitega in različna zgodovinska dela. »Zgodba se naslanja na zgodovinska dejstva, kjer pa ni zapisov, pa pride na vrsto domišljija,« je pojasnil.

Osrednji lik igre je fužinar Jurij Plavec, ki se je leta 1622, ko so bili Železniki še podružnica selške fare, po številnih predhodno odpravljenih poteh odpravil k patriarhu v Oglej dokončno izposlovat ustanovitev samostojne župnije. Bil je uspešen, domov pa se je tako vrnil z listino, s katero je bila ustanovitev nove župnije v Selški dolini potrjena. V osrednji lik se bo vživel Matej Šubic: »Na začetku ne veš točno, kakšen je Plavec. Ko pa sem iz dneva v dan prebiral tekst, sem spoznal, da je bil res plemenita in močna oseba, ki je za seboj vlekel cel kraj.«

razmišljal, kam bi jo umestili: »Ob obnovi trga pred cerkvijo smo pa videli veliko priložnost, da jo postavimo tja, tudi v zaključnem prizoru cerkev služi za zaključno kulisso in misel.«

Boj fužinarja Jurija Plavca je druga igra izpod peresa Jožeta Tavčarja, ideja zanjo pa se mu je porodila ob izjemnem odzivu na njegovo prvo, že omenjeno igro o žebjarjih in tovornikih. »Ponosni smo, da bomo že drugič izvedli krstno uprizoritev. Redki igralci imajo priložnost sodelovati v krstnih izvedbah. Veseli smo, da imamo Jožeta v svoji sredini, računamo pa, da bo nastala trilogija zgodovine Železnikov,« je še dejal Kuhar. Novo delo še ne nastaja, pravi Tavčar: »Nazadnje je sam odziv na igro sprožil impulz za pisanje naslednje igre. Počakajmo na uprizoritvi, in sicer 5. in 6. julija ob 21. uri.«

## Apartmaji še vprašljivi

Občina Železniki informativno zbira ponudbe zasebnih investorjev za nadzidavo plavalnega bazena.

ANA ŠUBIC

**Železniki** – Obnova dotrajnega plavalnega bazena v Železnikih bo velik finančni zalogaj. Obstaja več različic obnove; najdražja je ocenjena na 3 milijone evrov in zajema tudi nadzidavo bazena za namen gostinskih storitev in namestitvenih kapacitet. Do izvedbe te različice pa bo, pravi župan Anton Luznar, prišlo le, če bodo našli zasebnega investitorja. Občina je tako po sklepu občinskih svetnikov objavila informativno zbiranje ponudb za potencialnega investitorja za nadzidavo bazena. Ponudbe bodo zbirali do 26. julija, za zdaj pa še niso dobili nobene, je povedal župan.

Prihodnje leto se bo občina lotila energetske sanacije bazena, za kar so uspeli pri-

dobiti 405 tisoč evrov evropskih sredstev. »Hkrati bomo zamenjali še strešno konstrukcijo in kritino, za kaj več pa verjetno ne bo denarja, saj imamo potrjenih več evropsko podprtih projektov, pri katerih mora s svojim vložkom sodelovati tudi občina. Vsekakor pa bo bazen že prihodnje leto varnejši in energetsko manj potraten, računamo na 56-odstotni prihranek energije, kar na letni ravni znese 20 tisoč evrov. Kako bo obnova potekala v nadaljevanju, pa se bomo še odločili,« je dejal župan.

Gradbeni odbor je sicer pripravil predlog obnove bazena s tremi variantami. V prvi bi poleg energetske sanacije obnovili in nadgradili bazenski kompleks, kar je okvirno ocenjeno na 1,5 milijona evrov. V drugi varianti bi statično sanirali objekt ter



Ponudb zasebnih investorjev za nadzidavo bazena za zdaj še ni. / FOTO: ANDREJ TARFILA

nad garderobami in savno zgradili betonsko ploščo, v tretji pa bi na omenjeni plošči nadzidali apartmaje, skupinske sobe, tri salone in dvorano s skladiščem. »Druga in tretja varianta sta sku-

paj ocenjeni na 1,5 milijona evrov in sta povezani z možnostjo pridobitve zasebnega investitorja. Če tega ne bo, pa v nadgradnjo zagotovo ne bomo šli,« je še dejal župan.

ŽELEZNIKI

**Od julija spet trije stalni zdravniki**

V zdravstvenem domu v Železnikih bo poleg splošnih zdravnikov Branka Koširja in Gregorja Habjana z julijem začela delati tretja stalna zdravnica Ana Marn Vodovnik, ki so ji občinski svetniki pred meseci neposredno podelili zdravniško koncesijo. Pacienti v Selški dolini jo že poznajo, saj je od maja 2009 izmenjaje z drugimi zdravniki delala v nadomestni ambulanti, kot pravi, pa si je v tem kraju že od vsega začetka želela ostati za stalno. »Nekateri se že zanimajo za vpis, a se bo vpisovanje pacientov začelo po 1. juliju,« je dejala Marn Vodovnikova. Pritegniti si želi tudi paciente, ki so po odhodu nekdanje zdravnice stalnega zdravnika poiskali zunaj občine, več poudarka pa namerava nameniti tudi pediatričnemu programu. A. Š.



# OBČINA ŽIRI

## Tomaž Kržišnik častni občan

Ob občinskem prazniku je župan Janez Žakelj Tomaža Kržišnika razglasil za častnega občana.

BOŠTJAN BOGATAJ

Umetnik Tomaž Kržišnik je februarja letos dopolnil 70 let, njegov življenjski opus v likovni umetnosti pa je velikega pomena tako na nacionalni kot žirovski ravni. Slikar, oblikovalec, scenograf in likovni pedagog Tomaž Kržišnik se je rodil v Žireh. Študiral je na Akademiji lepih umetnosti v Varšavi in leta 1968 tudi magistriral. Po vrnitvi domov je nekaj let učil na Šoli za oblikovanje v Ljubljani, od leta 1988 na Akademiji za likovno umetnost Univerze v Ljubljani. Leta 2008 se je kot redni profesor upokojil. Med leti 1976 in 1988 je deloval kot svobodni umetnik, uveljavil pa se je že v začetku 70. let prejšnjega stoletja s plakati, oblikovanjem knjig in knjižnih ilustracij. Za svoja dela je prejel več priznanj, od nagrade Prešernovega sklada

(za likovno podobo lutkovne predstave Zlata ptica, 1975), Plečnikovo nagrado (za stvaritve na gradu Tabor, Laško, 1989), Prešernovo nagrado Gorenjske (1990) in druge. Kržišnikov je tudi znak Alpine iz leta 1969. Nastal je v času, ko so bile Žiri Alpina in Alpina Žiri. Oblikoval je pesniško zbirko Obraz Ivana Minattija iz leta 1972 (natisnila pa Etiketa), oblikoval je tudi Lintverna pa mnogih žirovskih publikacij, likovno je opremil poslovno enoto Gorenjske banke v Žireh in tudi sejno sobo Občine Žiri. V Žiri se je vedno vračal, končno tudi vrnil v rojstni kraj. V Muzejskem društvu Žiri, ki je Kržišnika predlagalo v imenovanju za častnega občana, so prepričani, da si po nazivu Sdatmaler, ki mu ga je leta 1988 podelilo mesto Leverkusen, zasluži tudi naziv častni občan Žirov.



Tomaž Kržišnik / FOTO: POLONA MLAKAR BALDASIN

## Občinsko priznanje Zajcu in Beoviču

BOŠTJAN BOGATAJ

Občinsko priznanje sta prejela Alfonz Zajec in Anton Beovič. Zajec, ki se je leta 1932 rodil na Dobračevi, je verjetno vsem Žirovcem dobro poznan, saj je že kot mlad fant pokazal zanimanje za kulturno ustvarjalnost. Vključil se je v Kulturno-umetniško društvo v Žireh in nastopal kot igralec in režiser. Veliko veselja je gojil do plesa, zato je več let vodil plesne tečaje. Zvest tradiciji je negoval zgodovino, kar dvajset let je bil predsednik Muzejskega društva Žiri. Ohranil je marsikateri eksponat, ki je danes na ogled v Muzeju Žiri, od leta 1967 pa je redno zapisoval kroniko Žirov in Žirovcev. Alfonz Zajec je lani dopolnil 80 let, že šest desetletij pa se ukvarja s prostovoljstvom in je lahko vzor marsikateremu Žirovcu. Anton Beovič je občinsko priznanje prejel ob 70-letnici za dejavno sodelovanje v pri-

zadevanjih za napredek kraja na strokovnem, političnem in duhovnem področju. Kot univerzitetno diplomirani inženir strojništva je bil do leta 1991 v Kladivarju pomočnik direktorja. Bil je tudi lokalno politično aktiven, v dveh mandatih občinski svetnik, v drugem mandatu tudi podžupan. Sadovi njegovega dela so vidni tudi na področju žirovske fare. Vsaj malo je kriv za ponovno postavitve križa na Žirku in obnovo kapelic na Selu in Žirku. Priznanje župana je prejel Srečo Gaber za njegov prispevek k razvoju rekreacije in telesne kulture v Žireh. Za Radio Sora je poročal s športnih dogodkov. Leta 2006 se je posvetil organizaciji rekreacije in vadbe, v Žireh organizira aerobiko, pilates, plesne tečaje, teniško šolo, tekaško vadbo, počitniške aktivnosti, telovadbo za predšolske otroke, trim lige in turnirje ...

# Vsem mora biti prijetno

Občina Žiri praznuje skupaj s slovensko državo – 25. junija imata tako Slovenija kot občina rojstni dan. Občinski praznik je primerna priložnost za pregled delovanja občine v preteklem letu. V Žireh so v tem času izvedli veliko investicijo v posodobitev čistilne naprave in so tik pred začetkom izvajanja gradnje vodovoda. In načrti?

BOŠTJAN BOGATAJ

Župan Janez Žakelj, zdi se, da ste občine večja komunalna podjetja s številnimi infrastrukturnimi projekti. Je ugotovitev prava?

»Ta dela so v javnosti najbolj vidna in so tudi obveza vsake občine, kot je kuhinja v gospodinjstvu, ni pa to vse. Največjega projekta v zgodovini občine, 1,7 milijona evrov vredno nadgradnjo čistilne naprave, ki smo jo izvedli in je v poskusnem obratovanju, marsikdo niti ni in ne bo opazil. Manjši posegi so bolj vidni, tak je na primer nižanje pločnikov ob prehodih ceste. Investirali smo zgolj 12 tisoč evrov, še danes pa mi predvsem starejši in mlade mamice povedo, da je bil ta ukrep zlata vreden za njihovo počutje. Ne, občina še zdaleč ni le komunalno podjetje. V preteklih dneh smo se sestali s predstavnicami društva Cvetke, saj želimo njihovo dovršeno tehnično znanje nadgraditi z oblikovanjem. Mislim, da mora občina podpirati tudi takšne projekte ter uravnotežiti infrastrukturne projekte in vsebino. Z novo evropsko finančno perspektivo prihajajo tudi vsebinski projekti. Najprej seveda potrebujemo infrastrukturo, EU ocenjujejo, da smo to nalogo opravili oziroma jo še bomo v prihodnjih dveh letih.«

Eden od zaviralcev razvoja so neurejene državne ceste, katerih vrhunec je bil dosežen pred meseci, ko je bil dostop za večja tovorna vozila v Žiri nemogoč.

»Predviden poseg z zaporo ceste za tovorna vozila do konca avgusta, ali za več kot šest mesecev, je bil nedopusten. Ne le občinska uprava, skupaj s predstavniki gospodarstva in drugimi Žirovci smo dosegli, da so bile zapore odpravljene veliko hitreje, opraviti pa moramo še veliko pritiska, da bo cesta do Logatca bolj urejena. Pred tednom mi je kolega iz Logatca obljubil, da bodo uredili cesto čez Smrečje. Vrednost projekta znaša 800 tisoč evrov in upam, da jim bo uspelo hitro zaključiti javni razpis in začeti z delom. Cesta proti Idriji je bila v preteklih dneh delno preplastena, sami smo podali soglasja za rekonstrukcijo nekaterih odsekov, vendar cesta še vedno ni v najboljšem stanju. Enako je tudi proti Škofji Loki, kjer je največja težava škofješka obvoznica. Tudi na tem primeru se izvedba javnega razpisa kaže kot posmeh vsem nam, državljanom.«



»Z vročimi dnevi smo že predali namenu plažo na kopališču na Pustotniku. Res gre za manjšo investicijo, ki smo jo izvedli v sodelovanju z Agencijo RS za okolje, vendar s tem povečali poplavno varnost in uredili rečno plažo. Ta že živi z mladimi. Želim si, da bi na tem območju celovito uredili ponudbo za prosti čas. Pridobiti želimo tudi gostinca z osvežilno ponudbo,« pravi župan Janez Žakelj.

Občina Žiri spada med redke lokalne skupnosti, kjer se lahko pohvalijo z eno najnižjih stopenj brezposelnosti v državi. Pa vendar, nekatera podjetja cvetijo, druga so v težavah. Kaj vi pričakujete v prihodnosti na gospodarskem področju? Je občina storila dovolj, da je danes v Žireh lažje uspeli kot drugod?

»Občina ima pri razvoju gospodarstva le šibke vzode. V preteklosti smo uredili industrijsko cono, pred kratkim skušali spodbuditi prodajo zemljišč, saj želimo podjetjem, ki imajo potrebo po širitvi, omogočiti sprejemljivo ceno stavbnih zemljišč, ki so hkrati primerna za industrijsko gradnjo. Tudi ceste, o katerih sem govoril prej, so pomembne za razvoj gospodarstva. To je naloga države. Morda je naloga občine v dobrobit gospodarstva tudi to, da ustvarjamo življenjske pogoje, ki bodo izobražence, strokovnjake odvrnili od selitve v druge centre, predvsem Ljubljano. Trudimo se, nad tem sem še najbolj razočaran, da bi imeli boljše internetne širokopasovne povezave. Te niso nujne le za gospodarstvo, ampak tudi za prebivalce. Vsem nam mora biti prijetno v Žireh, posledično bo šlo dobro tudi gospodarstvu. Ob tem moram seveda odmisлити svetovne vplive, saj trenutne gospodarske krize nismo zakuhalih v Žireh in je tudi ne bomo odpravili.«

Načrtov in želja po investicijah je veliko: tu je nov del šole s športno dvorano, nov

dom za starejše, ureditev centra Žirov ... Kdaj bi naštetu lahko zaživel?

»Vsi naštetu projekti so izvedljivi v prihodnjih letih, ni pa vse v naših rokah. Pri vseh projektih pripravljamo dokumente, ki bodo pripravljeni v letu ali dveh, če bomo lahko hitro našli investitorja in imeli tudi posluš države, bi lahko investicije zaživele v nekaj letih. Zavedam se, da so vsi naštetu več milijonov evrov vredni projekti (in še marsikateri manjši) za našo relativno majhno občino velik zalogaj.«

Pomembno vprašanje je, kje boste črpali denar za naštetu?

»Nekaj bomo pridobili prek pripravljenih projektov in z evropsko pomočjo, morda tudi drugih skladov. Računamo na močnega zasebnega partnerja, ki bi gradil dom za starejše, občina bi dodala zemljišče in zaradi povsem novih programov dela s starejšimi morda pridobila še pomoč EU ali norveškega ali švicarskega finančnega mehanizma. Še prej se moramo razdolžiti oziroma odplačati 700 tisoč evrov dolga, saj sicer na primer športne dvorane niti ne moremo začeti graditi. Letos smo del denarja že vrnili. Hkrati moramo še nižati redne stroške. Nekaj smo prihranili že samo z menjavo dobavitelja električne energije, nekaj z zamenjavo javne razsvetljave, nekaj z novo komunalno opremljenostjo in podobno. Drži, tudi občani danes plačujejo nekaj višje življenjske stroške, hkrati pa verjamem, da opazijo,

kako njihov denar ne gre v nič. Delamo racionalno, še bolj bomo morali, da bi lahko izvedli projekte.«

Nenehno poudarjamo, da je priložnost Slovenije in tudi Žirov turizem. Kaj je bilo narejenega v preteklem letu na tem področju?

»Pred nami je še veliko dela. Sodelavec se je pred kratkim vrnil iz delavnice, kjer so predstavili primer iz Nemčije. Tam sta le nekoliko večji občini od naše stopili skupaj in skupaj z gospodarstvom v razvoj turizma le v enem letu vložili 70 milijonov evrov. Nepredstavljivo je naše razmere. Izvedel je tudi, da lahko občina bolj kot ne le koordinira razvoj turizma, brez zasebnega poslovnega interesa pa ne bo nastalo veliko. V občinski upravi bomo skrbeli za dobro počutje občanov, s tem bodo prišli tudi obiskovalci. To se kaže v rekordnem obisku ob klekljarskih dnevih. Nastal je prometni infarkt. Si želimo še več obiskovalcev? Skozi vse leto? Naj nekdok pokaže interes, svoje bo dodala tudi občina.«

Je danes lepše živeti v dolini na koncu sveta kot pred letom dni?

»Prepričan sem, da je tako. Vsak si sam lepša ali greni življenje, pa kljub temu lahko trdim, da ima danes več možnosti za prvo možnost. In še več jih bo. Ne le nogometno igrišče in kopališče, imamo več novih učilnic šole, ki je hkrati energetsko učinkovitejša, čistejšo vodo, boljše lokalne ceste, cenejšo in boljše osvetlitev kraja «



# OBČINA ŽIRI

## Učite se zase, ne za šolo

Letos žirovsko osnovno šolo zapušča 58 učencev iz treh oddelkov, med njimi je še posebej izstopal Matic Erznožnik, ki so ga razglasili za naj učenca generacije.

BOŠTJAN BOGATAJ

Žiri – »Mi in svet vas potrebuje, da s svojimi pozitivnimi lastnostmi bogatite naš kraj in našo domovino,« je mladim možem in dekletom v slovo povedal ravnatelj Marijan Žakelj. Prepoznavna drža generacije učenek in učencev, ki se je poslovila pred dvema tednoma, je bilo prijateljstvo in solidarnost, znali so stopiti skupaj in si pomagati.

»Morda se še spominjate prvega dne, ko ste prestopili šolski prag v spremstvu staršev. Tudi danes je podobno, le šolska vrata vas vodijo v življenje,« je nagovor začel župan Janez Žakelj. Na srce jim je položil misel, da naj se ne učijo za šolo, ampak za sebe. »Jeseni se vam odpirajo druga vrata, pisati se bo začela nova zgodba. Sprejmite nove izzive, izkoristite tu pridobljeno znanje in dodajte novo. V življenju boste uspeli, če boste pošteni in iskreni do sebe in ljudi okoli vas,« je še povedal župan in jim dejal še, da naj bodo strpni do drugih in drugačnih. Enajsterici devetošolcev, ki so izstopali po šolskih in drugih uspehih, je župan



Enajsterica žirovskih najboljših učencev, ki so z učenim uspehom in drugimi dosežki prejeli tudi županovo nagrado. / FOTO: POLONA MLAKAR BALDASIN

podelil tudi knjižno nagrado 100 čudes sveta. Med najuspešnejšimi je izstopal Matic Erznožnik, ki je prejel še posebno priznanje za doprinos ugledu šole kot naj učenec generacije. Je dobitnik zlatih priznanj na državnih tekmovanjih iz angleščine, matematike in fizike. Najuspešnejši v razredu a so Ana Albreht, Ana Cigale in Gal Likar (naj učenec razre-

da), iz razreda b Blažka Rupnik, Karmen Strel, Petra Trček, Mark Žakelj in Matic Erznožnik (naj učenec razreda) in v razredu c Anja Pirih (naj učenca razreda), Mark Bogataj in Ana Marija Dolinar Kastelic.

»Razvijajte svoje sposobnosti in sanje, ne pozabite na prijateljstvo. Svojih talentov in darov in sposobnosti ne zakopljite, ampak delite in

razširjajte z drugimi,« jim je želel ravnatelj Marijan Žakelj, župan Janez Žakelj pa, da so prav oni upanje za prihodnost: »Zavedajte se svojih korenin, ne pozabite svojega kraja.« Tudi staršem je povedal, da naj ostanejo z njimi v lepih in manj lepih trenutkih, da skupaj iščejo pozitivne poti in da mladim ne zagovarjajo na zgrešenih poteh.

## Skupna ureditev okolice Stare šole in centra Žirov



Center Žirov bo občina skušala urediti s pomočjo skupnega projekta z ureditvijo Stare šole. / FOTO: POLONA MLAKAR BALDASIN

Pred meseci predstavljeni koraki za ureditev centra Žirov bodo na občini v prihodnjih mesecih morda le lahko uresničili. Občinski svetniki so podprli izhodišča, ki so jih pripravili mentorji in študenti Fakultete za arhitekturo Univerze v Ljubljani, prvi koraki pa so prej izvedljivi tudi zato, ker ne zahtevajo veliko denarja. Na občini pripravljajo za izvedbo projekt zunanje ureditve Stare šole (Muzej Žiri), kjer bi lahko del denarja (in s tem projekta) namenili tudi za center Žirov. B. B.

## Šola je energetsko prenovljena

Osnovna šola Žiri so v zadnjem šolskem letu dodobra energetsko prenovili. Ne vse, saj je telovadnica še vedno energetski potratnež, zato pa je občina prek švicarskega finančnega mehanizma v sklopu projekta Obnovljivi viri energije v Alpском prostoru (REAAAL) dodobra obnovila obstoječe ogrevanje, dodali so še obnovo fasade in zamenjali okna, na streho postavili sončno elektrarno. »Občina Žiri je ekološko ozaveščena, zato smo z veseljem izkoristili ponudbo za uvažanje obnovljivih virov energije in učinkovite rabe energije za našo osnovno šolo,« je ob odprtju povedal župan Janez Žakelj. Energetska sanacija Osnovne šole Žiri je omogočila prehod iz kurilnega olja na obnovljiv vir energije ter hkrati povečanje učinkovitosti rabe energije. Drugi pomemben vidik projekta je zmanjšanje stroškov ogrevanja, kar pomeni dodatne prihranke v občinskem proračunu. V današnjem času neprestanega zmanjševanja proračunskih sredstev je to še posebej dobrodošlo. »Koliko smo in bomo prihranili, bomo videli čez eno leto, da prihranki so, pa je jasno že sedaj,« je dodal ravnatelj Marijan Žakelj. B. B.

## Potrebujejo tretjega zdravnika

Pred meseci je Osnovno zdravstvo Gorenjske (OZG) izpeljalo anketo (in pripravilo analizo) zadovoljstva občanov s splošno zdravstveno oskrbo v Žireh.

BOŠTJAN BOGATAJ

Žiri – Anketni standardizirani (EUROREP) vprašalnik so v OZG primerjali z rezultati anket, ki jih izvajajo že več let na drugih lokacijah. V Žireh so zbrali odgovore 64 uporabnikov in jih primerjali z bazo podatkov OZG z izpolnjenimi 750 anketami.

Rezultati kažejo, da je bil velik delež obiskovalcev ambulanta sprejet zelo hitro, to je s čakanjem do 15 minut (60,7 odstotka), do pol ure je čakalo nadaljnjih 31 odstotkov, drugi dlje. Velika večina je bila pregledana v razumnem času, vsekakor pa velja, da je predpisan čas čakanja največ 20 minut. Čas obiska v ambulanti je kratek in primerljiv s časom obiska v Sloveniji (velika večina pet oziroma deset minut).

Skoraj polovica Žirovcev je bila zadovoljnih ali zelo zadovoljnih z zadnjim obiskom pri zdravniku, tretjina bi zdravnika priporočila prijateljem in znancem, 36 odstotkov nima razloga, da bi



Žirovci so nadpovprečno nezadovoljni s kakovostjo zdravstvenih storitev. / POLONA MLAKAR BALDASIN

ga zamenjali, dobrih 14 odstotkov ga bo letos zamenjala.

Bistveno nižje od povprečja pa je zadovoljstvo anketiranih Žirovcev z zdravnikom, saj kaže, da je zadovoljnih le 54,5 odstotka sodelujočih v anketi. »Stanje ilustrirajo komentarji, ki segajo od zelo pozitivnih do takšnih, ki zahtevajo posebno pozornost glede strokovnosti dela izvajalca zdravstvenih storitev,« je v poročilo zapisal

prim. prof. dr. Janko Kersnik, strokovni vodja OZG. Ti komentarji so zelo površen pregled, v težave se ne poglobi, na hitro odpravi zdravili, se ne potrudi. Drugi komentarji so individualni: kadi in pije med delovnim časom.

Zadovoljstvo uporabnikov v občini Žiri (54,5 odstotka) je statistično značilno nižje v primerjavi z zadovoljstvom v OZG v letu 2012 (88,7) in z dolgoletnim povprečjem v

OZG (85). »Izmerjeno nizko zadovoljstvo in pripombe Žirovcev kličejo po izboljšanju kakovosti osnovnega zdravstvenega varstva. Potrebno bo ugotoviti vzroke, nekaj jih je nakazanih v komentarjih,« zaključil prof. dr. Kersnik.

»To je dober dodaten argument za razpis za pridobitev koncesije za tretjega družinskega zdravnika,« rezultate komentira župan Janez Žakelj. Enemu od obstoječih zdravnikov bi radi dodeli specializanta, ki bi lahko tu deloval tudi po njegovem odhodu v pokoj. Govorimo o osnovni zdravstveni oskrbi, sicer pa v Žireh ni več ginekologa, pediatrična ambulanta je zgolj na preventivni ravni, zato pa je tu fizioterapevtska ambulanta. »Žal se tudi v tem primeru kaže, na kakšen način naj bi racionalizirali zdravstvo. Sprašujem se, ali bi bilo morda racionalneje, ko bi se vsi preselili v Škofjo Loko ali Ljubljano in bi bilo tako najceneje za vse,« je cinično sklenil župan.



Osnovna šola Žiri je razen cenejšega ogrevanja pridobila tudi nova okna in fasado. / FOTO: POLONA MLAKAR BALDASIN

## Občina Žiri mora obstati samostojna

Z napovedano reorganizacijo števila občin v Sloveniji naj bi po nekaterih izračunih tudi Žiri ostale brez samostojne občine. Merilo za obstanek naj bi bilo število pet tisoč stalno prijavljenih prebivalcev, kar v primeru Žirov ne drži. V občini je približno 4960 stalno prijavljenih občanov in občanov, skupaj z začasnimi prebivalci pa 5100. »Smo med redkimi slovenskimi samozadostnimi občinami, torej učinkoviti in skrbimo sami zase. S samostojnostjo so Žiri veliko pridobile, število zaposlenih v občinski upravi glede na število prebivalcev pa kaže, da smo tudi zelo racionalni. Ne vem, kaj bi pridobili z združitvijo z eno od sosednjih občin,« pojasnjuje in razmišlja župan Janez Žakelj. Dodaja, da bo odločitev o ohranitvi samostojnosti stvar politike in ne njega, zaveda se, da občine z nekaj sto ali tisoč prebivalci res niso racionalno oblikovane. B. B.

## Občina prodaja stanovanje

Občina Žiri prodaja stanovanje nad občinskimi prostori. »Na razpis za oddajo stanovanja v neprofitni najem zanj ni bilo zanimanja, saj je preveliko, veliko povpraševanja pa je po manjših stanovanjih,« je odločitev za prodajo razložil župan Janez Žakelj. Na občini razmišljajo, da bi eno od stavb v občinski lasti prenovili in uredili več manjših stanovanj, večja, kjer so nujna tudi vlaganja, pa prodali. Župan zagotavlja, da stanovanjskega fonda občine ne bodo zmanjševali. B. B.



# ŠPORT

TRATA PRI ŠKOFJI LOKI

## Kdo je naslednji znova najboljši

Prejšnjo soboto so na igrišču za osnovno šolo na Trati pripravili 5. Tadejev spominski malonogometni turnir. Na njem se je pomerilo kar dvajset ekip nogometašev in nogometašic, na koncu pa je prvo mesto z lanskega turnirja obrnilo moštvo Kdo je naslednji (Jovič, Bečić, Pešič, Dervišević, Stjepanović, Brkić, Vukeljić, Sijarić). Zmagovalci so v finalni tekmi s kar 7 : 0 premagali ekipo Gradbeništvo Agen. V tekmi za tretje mesto je ekipa Taverna Rovn 3 : 2 premagala moštvo Ekipa snova. Najboljši igralec turnirja je bil Damir Marijan (Gradbeništvo Agen), najboljši strelec je bil Siniša Brkić, najboljši vratar pa Adis Sijarić (oba ekipa Kdo je naslednji). Prireditelj je bila tudi dobrodelna in je potekala pod geslom »Odpeljimo otroke na morje«. Nogometaši so namreč z zbranim denarjem omogočili letovanje petim otrokom. V. S.



Nogometaši so se v hudi vročini na celodnevem turnirju dobro preznjili.

# Prečkamo mostove, povežujemo ljudi

Takšen je bil slogan letošnjega Teka štirih mostov, ki je v Škofji Loki potekal prejšnjo soboto, na njem pa se je pomerilo več kot devetsto tekačev in tekačic, ki so poleg kilometrov in mostov premagovali tudi prvi val poletne vročine.

VILMA STANOVNIK

Škofja Loka – To, da je v Škofji Loki veliko odličnih športnikov in športnih navdušencev, je znano že vrsto let, da se tradicija enega najbolj športnih mest v Sloveniji ohranja, pa so zadnji dve leti poskrbeli organizatorji Teka štirih mostov. »Že lani smo bili s prireditvijo in udeležbo tekačev zadovoljni, letos pa smo imeli še boljšo organizacijsko ekipo in posledica tega je tudi še večja odmevnost. Tako smo skoraj podvojili število tekačev večernega teka, saj jih je lani tekmovalo okoli petsto, letos pa več kot devetsto. Prav tako je bilo imenitno vzdušje ob vsej progi in že sedaj dobivamo čestitke od vsepovsod,« je po končani prireditvi povedal vodja organizacijskega odbora Igor Drakulič, ki je bil po napornih tednih priprave na prireditelj vsaj toliko utrujen kot tekači in tekačice, ki so pretekli desetkilometrsko razdaljo in na njej prečkali štiri različne loške mostove: Lahov most na Spodnjem trgu, Kapucinski most, Puštalski in Suški most. V cilju je bil najhitreje Peter Oblak (Fiby team Gorenja vas), ki je s časom 32:42 za sedem sekund premagal lanskega zmagovalca Gregorja Kusteca (ŠD Osovnikar), tretji pa je bil v cilju Tadej Kaluža. »Letos sem prišel na tek prvič, saj sem lani nastopil na izbirni tekmi za slovensko reprezentanco na stezi v Mariboru, letos pa sem se odločil, da raje pridem sem v Škofjo Loko. Ni mi žal, saj je večerna tekma tako za nas, tekače, kot gledalce odlična izbira. Vesel sem bil glasne spodbude ob progi, tako da je bila tekma zame res po-



Škofja Loka je ves dan dihala s tekači, največ pa se jih je zbralo na Teku štirih mostov, ki se je začel in končal na Mestnem trgu. / FOTO: TINA DOKL

seбно doživetje,« je povedal zmagovalec, 23-letni Peter Oblak z Dolenje Dobre.

Tudi med dekleti je bila letos konkurenca močna, zmagala pa je sicer odlična gorska tekačica Neja Kršinar iz Sv. Katarine nad Medvodami (KGT Papež), pri njenem prihodu v cilj pa je semafor kazal čas 38:28. Druga v ženski konkurenci je bila Valerija Mrak, tretja pa Saša Pisk. Zanimiva kategorija je bil tudi tek mešanih štafet, zmagala pa sta Barbara Markun in Denis Guzelj (Fitnes king) s časom 37:00. Drugo mesto sta osvojila Tjaša Žnidar in Boštjan Potočnik (Travniška tekača), tretje pa Luka in Maša Kustec (ŠD Osovnikar). Poleg tistih, ki so na teku predvsem tekmovali, je precej tekačev prišlo zaradi druženja, prav posebna skupina pa so bili tekači, ki so tekli z zdravniki. Pobudo za takšen tek je dal Andrej



Najhitrejši tekači na drugem Teku štirih mostov so bili (od leve proti desni): Tadej Kaluža, zmagovalec in nov rekorder Peter Oblak ter Gregor Kustec. / FOTO: TINA DOKL

Šubic, njemu in še nekaterim zdravnikom pa se je pridružilo okoli petdeset tekačev, ki so z dva evroma prispevka od štartnine zbrali sto evrov za Center slepih in slabovidnih. Ob prireditvi je bil dobrodelen tudi Rotary klub, ki je plačal

štartnino slepim tekačem in njihovim spremljevalcem.

Niso pa v soboto tekli le udeleženci nočnega teka na 10 kilometrov, že dopoldne so se na teku pomerili vrčevski otroci, popoldne pa so tekli tudi šolarji.



**Prodamo poslovni objekt v Škofji Loki, Šolska ulica 6 in zazidljivo zemljišče v neposredni bližini.** Poslovni objekt je bil zgrajen leta 1959, meri 610,79 m<sup>2</sup> in stoji na 698 m<sup>2</sup> veliki parceli. Izhodiščna prodajna cena poslovnih prostorov s funkcionalnim zemljiščem je 493.602,00 EUR oz. 765,48 EUR/m<sup>2</sup>. Cena zazidljivega zemljišča površine 1.400m<sup>2</sup> je 238.000,00 EUR oz. 170 EUR/m<sup>2</sup>. Več na: www.gbkr.si, tel: 04/208-44-77.



**Prodamo poslovni objekt na Trati v Škofji Loki, Frankovo naselje 67.** Objekt površine 113,41 m<sup>2</sup> je bil zgrajen v letu 1991. Izhodiščna prodajna cena je 105.000,00 €. Do prodaje je možen najem. Izhodiščna cena najema je 10,00 €/m<sup>2</sup>. Več na: www.gbkr.si, telefon: 04/208-44-77.

ŠKOFJA LOKA

## Loška smučarska zgodovina je bogata

S prireditvijo v Sokolskem domu, ki je bila namenjena obujanju spominov na smučanje tako v svetu kot v Sloveniji in na škofjeloškem koncu, so se zbrani spomnili najuspešnejšega loškega smučarja Borisa Strela. Zgodovino smučanja, smučarske opreme in tekmovalj je duhovito predstavil Aleš Guček, nato pa sta o loški smučarski preteklosti spregovorila Matjaž Hafner in Gašper Zakotnik. Predstavila sta razvoj smučanja na loškem koncu od prvih tekmovalj v smučarskem teku in nizala sta nekaj zanimivih podatkov o prirejanju tekmovalj, pa tudi o uspehih loških zimskih športnikov. Loška smučarska zgodovina je res zelo pestra, zato ima Odbor za muzej športa v Škofji Loki pri zbiranju in pripravi gradiva o zimskih športih veliko dela. V. S.

**GLASBENI FESTIVAL V ŠKOFJI LOKI**  
**PISANA LOKA 2013**

Sobota, 10. 8., ob 20.30, Mestni trg  
**JOE COCKER TRIBUTE**  
Vstop prost

Nedelja, 11. 8., ob 19.00, Mestni trg  
**ALENKA GODEC**  
Vstop prost

Petek, 16. 8., ob 20.30, Mestni trg  
**PRIMOŽ GRAŠIČ QUARTET**  
Vstop prost

Sobota, 17. 8., ob 20.30 Loški Pub  
**II. LOKA BLUES FEST**  
**EMŠO BLUES BAND, BLUZON**  
**PRISMOJENI PROF. BLUESA**  
Vstopnina

Nedelja, 18. 8., ob 19.00, Mestni trg  
**HAMO & TRIBUTE 2**  
**LOVE**  
Vstop prost

Četrtek, 22. 8., ob 20.30, Škofjeloški grad  
**ZLATA JESEN**  
gledališka igra, komedija  
Vstopnina

Petek, 23. 8., ob 20.30, Škofjeloški grad  
**DAN D - »TIHO«**  
**DUET ACCORDON**  
Vstopnina, v primeru slabega vremena v ŠD Trata

Sobota, 24. 8., ob 20.30, Škofjeloški grad  
**JAN PLESTENJAK**  
**DAMIR KOVAČIČ**  
Vstopnina, v primeru slabega vremena v ŠD Trata

Nedelja, 25. 8., ob 19.00, Škofjeloški grad  
**KLAPA CAMBI - SPLIT**  
Vstopnina, v primeru slabega vremena v ŠD Trata



# OGLASI

ŠKOFJA LOKA

## Družili so se stanovalci, svojci, zaposleni

V soboto sredi junija so v Centru slepih, slabovidnih in starejših v Škofji Loki uspešno izpeljali tradicionalni piknik stanovalcev s svojci in prijatelji, ki prihajajo v CSS Škofja Loka. "Gostje piknika so bili tudi župan občine Škofja Loka Miha Ješe, predstavnik Zveze slepih in slabovidnih Anton Žakelj, predstavnik Medobčinskega društva slepih in slabovidnih iz Kranja Beno Virt in predstavnik KS Stara Loka-Podlubnik Franci Pirc," sporoča direktorica centra Silva Košnjek. "Za glasbo je poskrbel ansambel Društva upokojencev iz Tacna, za dodatno razvedrilo pa nam je zapela tudi naša stanovalka Anica Plemelj. Poleg naših stanovalcev je na piknik prišlo okoli 260 svojcev, prijateljev in znancev. Posebej smo želeli, da bi se stanovalci in svojci družili, da bi stanovalci imeli čimveč socialnega stika s svojci, skratka, da bi se jim socialna mreža z domačim okoljem čim bolj ohranila. Za organizacijo piknika sta aktivnosti prevzeli delovni terapevtki ob aktivnem sodelovanju vseh zaposlenih v centru." **D. Ž.**



Druženje več generacij



# TIMMA

Boris Fujan s.p.  
Hraše 4a, 1216 Smednik

T: 070 540 860  
info@timma.si  
www.timma.si

- TRGOVINA  
IN STORITVE
- MONTAŽA in  
URADNI ZAGON
- SUBVENCIJA  
EKO SKLADA  
(25% na investicijo)
- TUDI BREZ  
ZALOGOVNIKA TOPLOTE



**PEČI NA PELETE IN DRVA**

**ZALOGOVNIKI  
TOPLOTE**

## ČISTEJŠE OKOLJE V PUŠTALU, STARI LOKI, NA TRATI IN V RETEČAH



**Skrb za čistejšo okolje so se v občini Škofja Loka lotili z evropsko pomočjo. Trenutno urejajo kanalizacijo v Puštalu, v Stari Loki, začeli pa so tudi s posodobitvijo zbirnega mestnega kanala, zbirnega kanala**

**Trata in gradnjo čistilne naprave v Retečah. Gradnjo spremljajo določene prometne posebnosti, za katere na občini upajo, da jih bodo prebivalci sprejeli z razumevanjem.**

**Kanalizacija z objekti v naselju Puštal in v Stari Loki do vsake hiše**

Gradnja kanalizacije Puštal je velika pridobitev za občane, saj bodo kanalizacijsko omrežje razpeljali po celotnem naselju in tako jo bodo imeli tudi tisti, ki so bili do sedaj brez nje. Gradnja primarnih kanalov v Puštalu je v glavnem zaključena, poteka še gradnja črpališča na parkirišču v Puštalu.

**Izboljšava zbirnega kanala Trata**

Gradnja poteka po načrtih tudi na zbirnem kanalu Trata, do nekaj zapletov prihaja le z zemljiščem na trasi kanalizacije, kar bo gradnjo podaljšalo in podražilo. Gradnjo še zadrževalni bazen na cesti v Hafnerjevo naselje.

**Izboljšava zbirnega mestnega kanala**

Obstoječi sistem zbirnega mestnega kanala je zaradi novih pozidav, zaostrenih pogojev hidravličnega izračuna ter za gotovitev zahtevane stopnje poplavne varnosti postal neustrezen. Gradnja na območjih, kjer je pridobljeno gradbeno dovoljenje, poteka skladno s postavljenimi roki in obsegom predvidenih del (kanal na Studencu, zadrževalni bazen pri Klavnici), prav tako je v gradnji mešani kanal. Gradnja je

zaključena na tlačnem vodu, dela pa se začenejajo na zadrževalnem bazenu v Stari Loki v parku Centra slepih in na črpališču v Stari Loki pred kapelico.



**Gradbeni stroji tudi v Retečah**

Eden od pomembnejših objektov projekta je čistilna naprava Reteče, kjer v tem času potekajo zemeljskega gradbena dela, gradnjo tudi dovozno cesto. Zelo živahno je na gradbišču tamkajšnjega vzhodnega dela primarne kanalizacije, kjer je gradnja zaključena na polovici trase. Prav zdaj poteka tudi priprava na začetek del na ostalih dveh krakih kanala.

Odvajanje in čiščenje odpadnih voda v Porečju Sore – Projekt Občina Škofja Loka je sicer del skupine projektov Odvajanje in čiščenje odpadnih voda v porečju Sore in sodi v okvir celovitega regionalnega okoljskega projekta Ureditev porečja Sore.

**Gradnjo spremljajo spremembe prometa.**

Tako obsežna naložba zahteva v času gradnje določene prilagoditve prometnih poti, a so se na občini potrudili, da bi bile kar se da nemoteče za prebivalce.

- Popolne zapore na lokalnih cestah:
- Plevna – Stara Loka, od Dolenčevega vrta do križišča pri trgovini, Groharjevo naselje.
  - Stara Loka – Groharjevo naselje, od Dolenčevega vrta do objekta Stara Loka 4.
  - Od objekta Stara Loka 4 do kapelice v Stari Loki.
  - Stara Loka 4 - Stara Loka 151, od kapelice v Stari Loki do objekta Stara Loka 61.
  - Stara Loka 53 – Groharjevo naselje 17, med objekti Stara Loka 54 do 61.

V času popolne zapore (predvidoma do konca meseca julija) bo na posameznem odseku onemogočen dostop do objektov z osebnimi avtomobili, medtem ko bo peš prehod omogočen ob vsakem času, prav tako tudi dostop za morebitne intervencije.

- Zaradi gradnje kanalizacije v Stari Loki bo na odseku podhoda v Podlubniku popolna zapora podhoda za pešce pod regionalno cesto Železniki - Škofja Loka. Peš pot bo preusmerjena preko avtobusnega postajališča na semaforiziran prehod za pešce v Podlubniku. Zapora pločnika in peš poti s preusmeritvijo pešcev bo trajala predvidoma do 30. avgusta.

- Zaradi gradnje kanalizacijskega omrežja v naselju Puštal II. faza bo delna zapora lokalne ceste Medvode-Sora-Gosteče-Puštal. Zapora bo na 130-metrskem odseku lokalne ceste, od parkirišča v Puštalu, ob nogometnem igrišču in Puštalskem gradu, do priključka. Delna zapora, ki bo predvidoma do konca meseca julija, bo celodnevna, promet v tem času bo urejen izmenično, enosmerno.

**Operacijo delno financira Evropska unija iz Kohezijskega sklada. Izvaja se v okviru Operativnega programa razvoja okoljske in prometne infrastrukture za obdobje 2007–2013, v katerem so opredeljene razvojne prioritete varstva okolja na področju voda.**



# NAGRADNA KRIŽANKA

SESTAVIL: F. KALAN	MORSKA OŽINA SV OD ZADRA	RDEČA KRVNIČKA	PLOD BUKVE	IGOR SAMOBOR	TEK S PREDAJO PALICE	PETELIN (NAREČNO)	PREBI- VALEC ATIKE	SOSEDNI CRKI	REKA V ROMUNJI, OLTUL	BIVŠA IT. DENARNA ENOTA	ATIŠKI GOVORNIK, ISOKRATES	RAZVALINE GRADU PRI SENJU NA HRVASKEM	GLAVNO MESTO JORDANIJE
DOLINA OB REKI MEŽI			8										
FILOZOF- SKA SMER NA NAČELIH ARISTO- TELA												7	
MLEČNI IZDELEK				PEVEC RAHIMOV- SKI		18		ZELO MAJHNA KOLIČINA NEGATIVNI IONI					
LEV TARASOV			OGOVR V TRETJI OSEBI	MESTO V BOSNI					JEZIKOVNA SKUPNOST V AFRIKI				
HERCE- GOVEC				SESTAVINA V NAFTAI ACETATNA CELULOZA					PRVI RIMSKI ZALOŽNIK	ROBERT JARNI FIGURA			TRGOVSKA HIŠA V LJUBLJANI
ZBOR DEVETIH PEVCEV				11								DELOVNI TURNUS	IGRALKA STONE
TELIČKA								GLASBENA ZVRST Z JAMAJKE	UŠESNO VNETJE NARODO- SLOVJE		2		
RJAVA KRAVA Z BELIMI LISAMI					KMEČKI OBJEKT DRŽAVA V INDIJI	17					ZDENKO HUZJAN PRENOVA		
POMIRILO	14									JAPONSKA NABIRALKA BISEROV OGRADA, PLOT			
GORENJSKI GLAS	MESTO V SEVERNI ITALIJI	JUDOVSKE MESECE ALKALOID V VOLČJI ČESNJI							ČRTA, POTEZA	ESTRADA JADRANSKI OTOK			
HIŠA								ZAČIMBA ZA PICO SEVERNO- AMERIŠKI INDIJANEC			13		
LIK PRI ČETVORKI	9			STARO IME ZA MESECE JUNJI								3	
ROBERT REDFORD		VODNIK BALONA	SVETLO ANGLEŠKO PIVO	DEL NJIVE (NAREČNO)									RODNOST MITOLOŠKI LETALEC (DALJŠI ZAPIS)
GOZDNA RASTLINA Z BETOM			5	TURŠKI VELIKAŠ PISANA VRTNA CVETLICA					GLASBENIK KOVACIČ ZAVIHEK NA ROKAVU				
GOROVJE V SEVERNI AMERIKI									RAČJI SAMEC PALAČINKA				12
DŽEZ GLASBENIK DAVIS					PEVEC COCKER FARMAR					IGRALKA RINA ATALOS (KRAJŠI ZAPIS)			
JAPONSKA SLIKARKA (YOKO)				VOZNIK TRAMVAJA STAR IZRAZ ZA OČETA									
ATARAKTIK ATROPIJ BERGAMO MITOMAN POSTAT	RIZIKO	IBSENOVA DRAMA LEPO DEKLE						AVION	10				
FEVDALNI PODLOŽNIK								EPOHA POLJSKI KONJENIK, ULANEC				IVO SVETINA BELOPOLTA SUŽNJA V HAREMU	
RELIGIJA				SPOSOB- NOST DO- JEMANJA PATOLOŠKI LAŽNIVEC		1			SPAJKA TENIŠKI LOPAR				ŽIVALSKA MAŠČOBA
ELVIS PRESLEY	19		FILMSKI KARATEIST (BRUCE)	SLIKAR (ZARGON- SKO)						KOS CELOTE PODZEMNI HODNIK	6		
ZADETEK PRI NOGO- METU				RIMSKA BOGINJA JEZE ZACETEK TEKME				GR. MUZA POEZIJE PUNTAR GREGORIČ					
ATESTAT					SLIKAR OMERSA	15							
BIVŠI ŠPANSKI MOTOCIK- LIST (ANGEL)					PAS PRI KIMONU			SIN JAKOBA DOTIK ŽOGI- CE Z MREŽO PRI PING- PONGU					ŽIVALSKI IZRASTEK
OLGA ČEHOV			IZUMRLI GLAVO- NOZEC ANŽE KOPITAR							BES OLIVER STONE			
HROŠČ GOVNAČ		4									16		SPONA
ČRTA, KI OZNAČUJE ZACETEK TAKTA													NORDIJSKA POVEST

## 51. ČIPKARSKI DNEVI V ŽELEZNIKIH

18. DO 21. JULIJA 2013

### ČETRTEK, 18. 7. 2013

19.00: SLOVESNO ODPRTJE V KULTURNEM DOMU  
Galerija muzeja, Kulturni dom in Pri Benedik: Razstave čipk  
Lovski dom: Slikarska razstava 1. slovenskega lovskega  
ex-tempora z območja Jelovice in Ratitovca

### PETEK, 19. 7. 2013

16.00: otroški ŽIVŽAV  
19.00: LOVSKI VEČER na dvorišču Lovskega doma  
21.00: SLOVENSKI OKTET in ROGISTI LOVSKE DRUŽINE SELCA

### SOBOTA, 20. 7. 2013

10.00: tržnica pred plavžem, kuhanje divjačinskega golaža na  
dvorišču Lovskega doma.  
14.00: modna revija v Ovčji vasi pri Štalc  
17.00: nogometna tekma »ledik : oženjeni« na nogometnem  
igrišču »Nivca«  
20.00: predstavitev starega običaja »pobiranje kranceljnov«  
z začetkom na Logu  
20.45: nastop Pihalnega orkestra Alples Železniki  
21.00: prikaz kovanja žebeljev  
21.30: DEJAN VUNJAK IN BRENDIJEVE BARABE pred plavžem  
Pod lipo na Logu: Razstava razglednic Maksima Gasparija

### NEDELJA, 21. 7. 2013

10.00: maša, predstavitev domačih obrti in tržnica v starem  
delu Železnikov  
13.30: zabavna prireditev s SKUPINO ART pred plavžem  
14.00: klekljarski sprevid od Mercatorja do plavža  
15.00: slovensko tekmovanje otrok in odraslih v klekljanju pred  
plavžem  
15.30: prikaz kovanja žebeljev – »Izdelaj si kovan žebelj«  
16.30: nastop Harmonikarskega orkestra iz Železnikov  
17.00: podelitev priznanj in nagrad  
19.30: Žrebanje in podelitev nagrad



#### Nagrade:

1. nagrada: 2 vstopnici za koncert Slovenskega okteta;  
2. nagrada: 1 vstopnica za koncert Slovenskega okteta  
3. nagrada: mala čipka dežele Kranjske

1	2	3	4	5
6	7	8	9	10
11	12	13	14	15
16	17	18	19	



Rešitve križanke (geslo, sestavljeno iz črk z oštevilčenih polj in vpisano v kupon iz križanke) pošljite do petka, 5. julija 2013, na Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, 4000 Kranj.

Rešitve lahko oddate tudi v nabiralnik Gorenjskega glasa pred poslovno stavbo na Bleiweisovi cesti 4.



# OGLASI

ŠKOFJA LOKA

## Zapora podhoda

Zaradi gradnje kanalizacije v Stari Loki je na odseku podhoda v Podlubniku popolna zapora podhoda za pešce pod regionalno cesto Železniki-Škofja Loka. Peš pot bo preusmerjena preko avtobusnega postajališča na semaforiziran prehod za pešce v Podlubniku. Zapora pločnika in peš poti, s preusmeritvijo pešcev, bo trajala predvidoma do 30. avgusta. Prav tako se bo v poletnem času nadaljevala gradnja kanalizacije s pripadajočimi objekti v Frankovem in Hafnerjevem naselju ter v Puštalu, kar je del širšega projekta izgradnje kanalizacijske infrastrukture v občini oziroma odvajanja in čiščenja odpadnih voda, imenovanem Ureditev porečja Sore. D. Ž.

## Odprli bodo veštrski most

V četrtek, 27. junija, bodo ob 16. uri pri Veštrskem mlinu odprli prenovljeni veštrski most ob Selški Sori. Vrednost rekonstrukcije je 66.114,00 evrov, od tega je več kot 60.000 prispevala Občina Škofja Loka, lastniki zemljišč pa so prispevali okoli 6.500 evrov za hrastov les. D. Ž.

2. MEDNARODNA KONFERENCA STAREJŠI V AKCIJI /SEN-ACT/ 21. JUNIJ-1. JULIJ 2013

**27.-29. JUNIJ 2013**

V SOKOLSKEM DOMU V ŠKOFJI LOKI

**27. 6. ob 17. uri** - Uradni sprejem, predstavitev delegacij in partnerjev v projektu, kulturni program: Društvo upokojencev Škofja Loka

**28. 6. ob 9. uri** - Pozdravni nagovor, mag. Miha Ješe, župan

**9.15** - MOŽNOSTI VKLJUČEVANJA KULTURNE DEDIŠČINE V TURISTIČNO PONUDBO, prof. dr. Ksenija Vodeb, Fakulteta za turistične študije - TURISTICA

**10.00** - POTENCIAL BLAGOVNE ZNAMKE LOŠKI ZAMOREC ZA MESTNI TURIZEM ŠKOFJE LOKE, mag. Janez Damjan, Visoka šola za hotelirstvo in turizem Bled

**10.45** - ŠKOFJELOŠKI PASIJON - PREPOZNAVNA ŠKOFJELOŠKA BLAGOVNA ZNAMKA IN MOŽNOSTI ZA NJEN RAZVOJ, Romana Bohinc, vodja projekta Škofjeloški pasijon 2009, predstavitev sladice »Loški zamorec«, kuharski mojster Andrej Goljat

**12.00** - IDRIJA - UNESCOV SEZNAM SVETOVNE DEDIŠČINE, Občina Idrija

**12.45 - 13.30** - PRILOŽNOSTI ZA RAZVOJ KULTURNEGA TURIZMA NA PTUJU, Aleš Arih, prof., direktor Pokrajinskega muzeja Ptuj Ormož

**13.30** - Zaključek



Občina Škofja Loka



SOKOLSKI DOM



Evropa za državljane

[www.gorenjskiglas.si](http://www.gorenjskiglas.si)

# ELTRON

Eltron, d. o. o.,  
Šuceva ulica 56,  
4000 Kranj  
T: 04/828 05 65  
E: info@eltron.si  
www.eltron.si

Odpiralni čas:  
PON-PET: 7.00-19.00  
SOB: 7.00-13.00



- KERAMIČNE PLOŠČICE
- SANITARNA KERAMIKA
- KOPALNIŠKO POHIŠTVO
- TUŠ KABINE
- KOPALNIŠKE IN KUHINJSKE ARMATURE
- KOPALNIŠKI DODATKI
- BREZPLAČEN IZRIS KOPALNIC



- **NAŠE KVALITETE ... VAŠE KORISTI:**

- 22-letne izkušnje: zanesljiv partner, ki vam ponuja sodobne in celovite rešitve za vaš dom,
- široka ponudba kvalitetnih izdelkov na enem mestu,
- brezplačno strokovno svetovanje in izdelava ponudb,
- brezplačen izris kopalnic,
- pomoč pri izbiri strokovnjaka - usposobljenega izvajalca, ki vam bo kvalitetno opravil vsa potrebna dela v novi kopalnici,
- brezplačna dostava.

POLCOLORIT LOVE Undefasa incea CATALANO INTEDOOR Arblu FRISONE hansgrohe



Občina Škofja Loka

# 2CELLOS

as

AdriaticSlovenica  
NOVE DIMENZIJE VARNOSTI

## 5. KONCERTNI KRISTALNI ABONMA 2013/2014 V SOKOLSKEM DOMU

VPIS ABONMAJEV OD 26. DO 29. JUNIJA  
OD 10. DO 19. URE V SOKOLSKEM DOMU  
[WWW.SOKOLSKIDOM.SI](http://WWW.SOKOLSKIDOM.SI)

Vabimo vas na ogled fotografske razstave Gojmirja Antona Kosa, ki bo v Sokolskem domu odprta do 24. julija 2013.



SOKOLSKI DOM

## 5. Koncertni kristalni abonma v Kulturnem centru Škofja Loka Sokolski dom: 2013/2014

**9. oktobra 2013,**

Zborovski koncert  
**Mädchenchor Hannover**  
Dirigentka: prof. Gudrun Schröfel

**13. novembra 2013**

Samospevi in operne arije  
**Saška Kolarič, mezzosopran**  
**Aco Biščević, tenor**  
**Andreja Markun, klavir**

**18. decembra 2013**

Baročna glasba  
**Škofjeloški orkester Amadeo**  
**Marta Močnik Pirc, sopran**  
Dirigent: Tilen Draksler

**15. januarja 2014**

Glasba Lucrecie Borgie in beneška glasba XV. in zgodnjega XVI. stoletja  
**Patrizia Bovi, glas/ harfa**  
**Crawford Young, lutnja/ viola da mano**

**19. februarja 2014**

Franz Schubert, Claude Debussy  
**Godalni kvartet Tartini**  
Miran Kolbl, 1. violina  
Romeo Drucker, 2. violina  
Aleksander Milošev, viola  
Miloš Mlejnik, violončelo

**19. marca 2014**

Klavirski recital  
**Katja Sinkovič, klavir**  
Robert Schumann, Franz Liszt

**19. aprila 2014**

Presihanje meja med različnimi glasbenimi zvrstmi  
**2 Cellos**  
Luka Šulić in Stjepan Hauser  
Športna dvorana Trata v Škofji Loki





SALON PREVC KRANJ  
Žabnica, Dorfarje 17  
tel.: (04) 502 19 00  
e-pošta: info@prevc.si

ALPLES STUDIO Ljubljana BTC  
BTC HALA 10  
tel.: (01) 541 18 20  
e-pošta: alples.studio@prevc.si

# OTROŠKE IN MLADINSKE SOBE

## OTROŠKA SOBA - VZMETNICA - PISARNIŠKI STOL **akcija poletja**



OTROŠKA SOBA TEMPO Y



OTROŠKA SOBA TEMPO X

**20%  
popust  
brez montaže**

SESTAVIL: F. KALAN	MODREC	DRŽAVA V VZHODNI EVROPI	VOJAŠKO POVELJ- STVO	KARTA PRI TAROKU	GLAVNI ŠTEVNIK	TONE SVETINA	PRODAJNI ŠOPEK CVETLIC	UMETNOST- NI SLOG	GORENJSKI GLAS	BOJAZEN	LUČAJ	ROGER VADIM	KOVINSKO TOLKALO	PROPELER	VELIK KIP	
NEKDANJI VOJAK Z MUŠKETO			5						DEL GOBČKA OV RATNA RUTA							
ŠTEVILO, KI OZNACUJE LASTNOST BENCINA								20						11		
NAŠA REKA					23	NAŠ IGRALEČ (PRIMOŽ)						AFRIŠKI VELETOK DELAVEC V PROIZVOD- NJI PLINA				
UPORABA						SLIČICA PROGRAMA NA RAČU- NALNIKU	LOVSKO METALNO OROŽJE PESNIK VAJDA			12	ŠPANSKI ZLATNIK PRAVO- SLAVNI ŠKOF				4	
IZIDOR JALOVEC	8		LJ MILIJON VATOV					17	GRČJA, HELADA SOL DUŠIKOVE KISLINE			31				
FILMSKI KOMIK CARREY				TOP IME VEČ NAŠELJ V SLOVENIJI	6					BALETNA PLESALKA MLAKAR VICTOR EFTIMU			LICEMER- STVO	STARO IME JEZERA MALAVI		
OKRASNA RASTLINA, VETRNIC		15							PISATELJ CANKAR				HINKO NUČIČ LOVEC NA RAKE			
JAPONSKO MESTO									KIPAR ROSANDIČ						27	
GORENJSKI GLAS	ZNAK, KI OKLEPA TEKST	ZEVSOV VZDEVEK SINTETIČNA TKANINA						33			JED, ŽIVLO OSEBA ENAKE STAROSTI					
DIVJA RACA, UTVA						GLASBENIK KLINAR	PISATELJ DUUN					LIŠP	KONJSKI TEK		16	
DOMAČA MOLZNA ZIVAL		3							PODZEMNA ZELEZNICA GOSTILNA				IGRALKA GARDNER IRANSKI NAROD NA KAVKAZU	35		
PILOTKA									OPANKA	JEREBIKI PODOBNO DREVO MUSL. ŽEN- SKE HLACE					OKRASNA RASTLINA	
ELDA VILER	22		BRKATA ROPARSKA PTICA GOZDNA PTICA		32				SLED STOPAL				19	ČRT ŠKODLAR SKRAJNI KONEC PREDMETA		
BARVA IGRALNIH KART				ŠTEFAN ČARMAN STROJ ZA MLETJE					SL. PEVKA (ALENKA) NASLOV MONG. VLA- DARJEV	29		9				
SKLADA- TELJ HAČA- TURJAN						MESTO NA FLORIDI TV VODI- TELJICA KULJAJ	10							BIVŠI HOKEJIST TIŠLAR	1	
DEL ALARIMNE NAPRAVE	34													REKA V SRBLJI		
ALASTOR ILKAN MANON OŠETI TERARJ			NAJVEČJI POLOTOK NA SVETU	ZNAMKA KOREJSKIH VOZIL ŠKODLJIV GLODAVEC		28			PALICA ZA BILJARD							1 2 3 4 5 6 7
PREDUJEM									SKAND. MOŠKO IME OPICA Z MADAGAS- KARJA							8 9 10 11 12 13 14
ROY ORBISON			FEVDALNO DELO		KRAJ PRI ZADRU MASSE- NETOVA OPERA				ZVEZDA REPATICA			PEVEC KOREN				15 16 17 18 19 20 21
AMERIŠKI REŽISER (ROBERT)			2						KATJA BOH OPOJNA PIJACA			21				22 23 24 25 26 27 28
OTEKLIKA						PALAČA	13									29 30 31 32 33 34 35
KRAJ PRI DOMŽALAH	14					PESNIŠKI STIK BUTLER YEATS										
NEKDANJI FR. REVO- LUCIONAR																25
MADŽ. PESNIK (JANOS)									PEVEC PESTNER	30						

- sestavljivo pohištvo
- slovenska kakovost
- več barvnih kombinacij
- prostorske rešitve po meri



### OTROŠKA SOBA PLANET



### OTROŠKA SOBA PLANET



**-15%**

### Peter Prevc prisega na slovensko pohištvo. Kaj pa vi?



Ob nakupu otroške sobe nad 1000 evrov:

- akcijska cena za večino otroških sob
- vzmetnica Ortopedico po polovični ceni
- stol Mozaik že za 20 evrov

Akcije veljajo do 30.6. za gotovino.

**www.prevc.si**

1. nagrada: bon v vrednosti 40 EUR
2. nagrada: bon v vrednosti 30 EUR
3. nagrada: bon v vrednosti 20 EUR

Rešitve križanke (nagradno geslo, vpisano v kupon iz križanke) pošljite do srede, 10. julija 2013, na Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, 4001 Kranj. Lahko jih oddate tudi v nabiralnik Gorenjskega glasa pred poslovno stavbo.

